



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

## Реалії



Нема  
Склярів, вмирають Галушки...

► СТОР. 11

## Проблема зблизька



Костомаровський довгобуд...

► СТОР. 12

## Ситуація



Зі стічних канал  
на зірки не дивляться

► СТОР. 13

№ 18 (5018)

ВІВТОРОК, 1 ЛЮТОГО 2011 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA

## ПОГОДЖУВАЛЬНА РАДА

### Під знаком парламентських слухань

Цього тижня народні депутати мають намір розглянути близько семи десятків питань. Серед них є, приміром, проект змін до закону про відчуження земельних ділянок, інших об'єктів нерухомого майна, що на них розміщені, які перебувають у приватній власності для суспільних потреб чи з мотивів суспільної необхідності, які стосуються об'єктів, пов'язаних із проведенням Євро-2012. А також зміни до закону про телекомунікації, які мають упорядкувати плату за телекомунікаційні послуги, та зміни до закону про підвищення престижності шахтарської праці, якими передбачається поширити дію цього закону також на працівників нерудних та розсипних родовищ. Окрім цього, у четвер розглянуть питання про обрання та звільнення суддів. А в п'ятницю, традиційно, проведуть годину запитань до уряду. З трибуни доповідатиме віцепрем'єр Віктор Тихонов, а говоритимуть про житлово-комунальні тарифи. ► СТОР. 2

### Чи поїдуть вантажівки — вирішиться у Парижі

У суботньому номері «Голос України» інформував про всезростаюче скупчення російських вантажівок на україно-словацькому кордоні. Питання може бути знято лише у разі досягнення порозуміння під час російсько-польських переговорів, черговий раунд яких розпочався у Парижі.

Проблеми почалися 15 січня 2011 року, коли втратила чинність польсько-російська транзитна угода. Саме з цього моменту російські транспортні служби не лише перестали пропускати вантажівки з польськими реєстраційними номерами на територію Російської Федерації, а й не давали їм можливості виїхати з території країни. На кордонах РФ почали формуватися величезні черги польських вантажоперевізників. ► СТОР. 7



Декларація: від депутатів  
союзної республіки  
до парламентаріїв  
незалежної  
держави

► СТОР. 4

## Не дражни студента! Не буди в ньому звіра



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Українські студенти знову нагадали про себе й вийшли на «барикади». Цього разу повстали проти законопроекту «Про вищу освіту». Попереджувальні акції з вимогами не допустити прийняття документа відбулися одночасно у Хмельницькому, Харкові, Запоріжжі та Донецьку. Утім, епіцентром подій як завжди стала столиця. Там студенти на кілька хвилин перекрили рух у центрі міста.

Збір невдоволених у столиці призначили біля метро Хрещатик, звідки до комітетів Верховної Ради рукою подати. Поки студенти налаштовувались на протест, перехожі жалілися на них правоохоронцям, мовляв, молодь затулила всі виходи з підземки. Коли на майданчику і справді стало тісно, ватажки озброїлися гучномовцями й наказали студентам вишикуватися в колону. ► СТОР. 6

Інші фото з цієї події шукайте у фотوماгазині на сайті [www.golos.com.ua](http://www.golos.com.ua).

## ПОДІЇ

### Інвалідів виганяють з роботи

Кілька десятків інвалідів уже звільнено з бюджетних установ Одеси. Звільнення проходять у межах адміністративної реформи щодо скорочення робочих місць в органах виконавчої влади. Про це повідомила на зустрічі із журналістами голова Одеського міського товариства інвалідів Алла Леонова. До того ж, за словами представника благодійного фонду «Молодий інвалід» Валерія Габестро, в особливо скрутному становищі опинилися молоді люди з фізичними вадами, які проживають разом із батьками-пенсіонерами. Прокуратура Одеської області вже відреагувала на це і розпочала перевірки, повідомляє наш власкор В'ячеслав ВОРОНКОВ.

### Проїзд в ужгородських маршрутках подешевшає

З 1 лютого за квиток городяни і гості міста викладатимуть на 25 копійок менше — 1 гривню 75 копійок. Про це домовились, уклавши відповідну угоду терміном на два місяці, Ужгородський міськвиконком та підприємці з Асоціації автомобільних пасажирських перевізників Закарпаття, повідомляє наш власкор Василь НИТКА.

— Я задоволений, що підприємці-перевізники із розумінням поставилися до тих людей, котрі щодня користуються маршрутками і для кого здорожчання проїзду в міському транспорті не пройшло непоміченим. Міська влада готова в разі значного підвищення в державі цін на пально-мастильні матеріали повернутися до розгляду питання тарифів на пасажирські перевезення, — зауважив міський голова Віктор Погорелов.

### До середини лютого бензин не подорожчає

Антимонопольний комітет України (АМКУ) має намір через два тижні винести рішення у справі за фактом стрім-

кого підвищення цін на бензин марок А-95 і А-92. Перенесення ухвалення рішення на пізніший термін обгрунтовано необхідністю пророблення значного обсягу інформації, що надійшла від операторів ринку. Вони заявляють, що подорожчання палива економічно обгрунтовано, і називають серед його причин, зокрема, подорожчання нафти на світових майданчиках, а також вплив підвищення в Україні акцизів на бензин і дизпальне з 1 січня 2011 року.

Водночас Міністерство енергетики та вугільної промисловості України вважає зростання цін на АЗС необгрунтованим. Ну а Прем'єр-міністр України Микола Азаров обіцяє, що різкого коливання цін нафтопродуктів у лютому не буде.

## КОРОТКО

■ У Черкасах 16 економічно активних підприємств заборгували своїм працівникам понад 6 мільйонів 770 тисяч гривень заробітної плати, інформує наш власкор Лідія ТИТАРЕНКО.

■ В Антимонопольному комітеті України обіцяють завершити розслідування за фактом різкого підвищення цін на бензин за два тижні — **Обозреватель**.

МЗС розглядає можливість евакуації українських громадян з Єгипту — «Інтерфакс-Україна»



# Під знаком парламентських слухань

## ПОГОДЖУВАЛЬНА РАДА

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Однак учора під час погоджувальної ради говорили здебільшого про порядок денний не на цей тиждень, а на всю сесію. За словами Голови Верховної Ради Володимира Литвина, до літа планують розглянути майже тисячу законопроектів.

Висловлюючи пропозиції фракції Партії регіонів, її керівник Олександр Єфремов зробив акцент на трьох темах, які назвав знаковими у процесі законотворення:

1. пенсійна реформа;

2. земельне питання;

3. повернення заощаджень вкладникам Ощадбанку.

Зважаючи на їх резонансність, парламентарій наголосив, що ухваленню певних законів має передувати широке обговорення, зокрема, на парламентських слуханнях. Окремо Олександр Єфремов зупинився на необхідності внести зміни до Конституції, а також вирішити (в п'ятницю) питання із депутатами-сумісниками. Лідер КПУ Петро Симоненко свій виступ почав із переліку документів, проти включення в порядок денний яких категорично виступає КПУ. Насторожує комуністів поспіх із Трудовим і

Житловим кодексами, а також податкова реформа. Натомість, за словами Петра Симоненка, як ніколи на часі постало питання про ухвалення проекту закону про мови. У відповідь на це Володимир Литвин звернув увагу на те, що форсувати розгляд цього питання, яке розпалює суспільство, не варто. Для початку, на його думку, можна провести з цього приводу парламентські слухання.

Бютівець Іван Кириленко також говорив про неприпустимий для фракції «БЮТ—«Батьківщина» перелік законопроектів, що пропонують розглянути на цій сесії. Водночас він спрогнозував, спираючись на дані фахівців, що 2011 року наша економіка переживатиме найважчі часи. І це позначиться на соціальних показниках. Із 234 законів, поданих «БЮТ—«Батьківщина» на цю сесію, 137 — стосуються саме забезпечення економічної стабільності. Щоб уряд і парламент виробили спільний план дій, за яким слід працювати до літа, на думку Івана Кириленка, варто провести спільне засідання. Така пропозиція Голові Верховної Ради видалася слушною. А інша, щодо проведення виборів у Верховну Раду 27 березня, — нереальною, особливо за умов безгрошів'я.

Голова фракції «НУ—НС» Микола Мартиненко, обговорюючи порядок денний, запропонував у квітні провести парламентські слухання з приводу наслідків запровадженної податкової реформи.



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА

Андрій Ключев, Микола Мартиненко.

Учора вранці перед приміщенням, де проходить погоджувальна рада, відбулося пікетування. Студенти Києво-Могилянської академії протестували проти змін, які начебто хочуть запровадити в системі вищої освіти. Відтак, Голова Верховної Ради Володимир Литвин закликав представників профільного пар-

ламентського комітету запросити активістів цього руху-протесту на засідання, під час якого народні депутати обговорюватимуть відповідні зміни.

Надія СМІЯН.  
Інші фото з цієї події шукайте у фотوماгазині на сайті [www.golos.com.ua](http://www.golos.com.ua).

# Час забезпечити передбачуваність

У парламенті достатньо голосів для того, щоб проголосувати зміни до Конституції (в частині визначення терміну повноважень парламенту і Президента), наголосив учора Голова Верховної Ради Володимир Литвин під час брифінгу.

Водночас він не заперечував, що будуть і такі депутати, які не голосуватимуть за ухвалення рішення, але воно їх цілком влаштує. Володимир Литвин розповів, що були пропозиції провести це голосування в закритому режимі — мовляв, тоді можна було б зібрати і більш як чотири сотні голосів. Однак, на думку парламентарія, різниці немає: головне — щоб рішення було позитив-

ним. «Все інше призведе до того, що ми отримаємо невизначеність, — сказав він. — І, очевидно, нам не треба спонукати долю і шукати сьогодні підстави для політичного збурення, з огляду на те, що країна, як і весь світ, стоїть перед складними викликами». Тож Володимир Литвин наголосив, що сьогодні як ніколи важливо забезпечити передбачуваність.

Глава парламенту вважає, що ця сесія має бути продуктивною. Оскільки дві наступні проведуть уже під пресом виборчої кампанії. В. Литвин також звернув увагу на те, що Венеціанська комісія високо оцінила проект Виборчого

кодексу. У висновках незаангажованих людей висловлено надію, що цей документ буде покладено в основу виборчого законодавства, — підкреслив він.

Журналістів цікавило, як українські політики відреагують на те, що московський суд учора розглядав справу про закриття чергової організації українців у Росії. Володимир Литвин поінформував, що в парламенті є кілька документів, пов'язаних із цією темою. Зокрема, проект Андрія Шкіля, згідно з яким Верховній Раді пропонується заслухати інформацію міністра закордонних справ. За словами Володимира Литвина, поцікавитися цим питанням депу-

тати зможуть і в п'ятницю у відеопрем'єр-міністра Віктора Тихонова. Глава парламенту також надіслав своє звернення до МЗС, щоб отримати достеменно об'єктивну інформацію про цю ситуацію.

Уже наступного пленарного тижня народні депутати зможуть розглянути в сесійній залі пакет антикорупційних законів, припустив Володимир Литвин. Нині профільний комітет опрацьовує близько тисячі поправок. «Навіть якщо хто не бажає, щоб цей закон був прийнятий, — сказав він, — у нас немає іншого виходу, як його приймати».

Надія СМІЯН.

## Сьогодні відкривається восьма сесія Верховної Ради шостого скликання

Відповідно до постанови парламенту заплановано 11 пленарних тижнів: з 31 січня по 4 лютого, з 14 по 18 лютого, з 28 лютого по 4 березня, з 14 по 18 березня, з 4 по 8 квітня, з 18 по 22 квітня, з 10 по 13 травня, з 16 по 20 травня, з 30 травня по 3 червня, з 14 по 17 червня, з 4 по 8 липня. Протягом п'яти тижнів парламентарії зустрічатимуться з виборцями: з 21 по 25 лютого, з 21 по 25 березня, з 26 по 29 квітня, з 23 по 27 травня, з 20 по 24 червня. Ще вісім тижнів (а також кожної пленарної серії) — працюватимуть у комітетах, комісіях та фракціях: з 7 по 11 лютого, з 9 по 11 березня, з 28 березня по 1 квітня, з 11 по 15 квітня, з 4 по 6 травня, з 6 по 10 червня, з 29 червня по 1 липня, з 11 по 15 липня. Традиційно на сесійному тижні щопонеділка відбуватимуться засідання погоджувальних рад керівників фракцій і голів комітетів, а щоп'ятниці — година запитань до уряду.

8 липня сесію закриють.

## ДУМКИ З ПРИВОДУ

Що народні депутати планують на цю сесію, які законопроекти потребують першочергового розгляду і які теми можуть об'єднати парламент

Петро СИМОНЕНКО (фракція КПУ):

— Нова сесія буде не менш бурхливою, ніж попередня. Напруження й надалі посилюватиметься, бо безробіття не ліквідовано, немає програми стосовно реального підвищення добробуту наших громадян. Посилюватиметься напруження й у зв'язку з тим, що за вимогами МВФ збільшаться тарифи на газ, а реформа житлово-комунального господарства передбачає переведення комунальних підприємств у приватну власність. Зрозуміло, що відповідно зросте вартість послуг. Комуністи обов'язково спрямовуватимуть свої зусилля на те, щоб розповісти людям, як можна боротися проти цих явищ і якими методами досягти результатів. Насамперед це стосується пенсійної реформи, Житлового та Трудового кодексів. Трудовий кодекс має захищати найманих працівників. Через нього маємо примусити роботодавців виконувати всі соціальні зобов'язання. Навколо саме цих тем маємо об'єднатися.

Крім того, комуністи вважають, що потрібно заборонити гральний бізнес, бо це — механізм збагачення, відмивання коштів організованою злочин-

ністю. Це система, через яку наркобізнес отримує колосальні прибутки.

Юрій ЛИТВИН (фракція Народної партії):

— На восьмій сесії Верховної Ради України шостого скликання народні депутати мають розглянути майже 1100 питань. Але кожне з них — важливе.

Насамперед треба обговорити проект закону стосовно протидії корупції, завершити розгляд пакета законів щодо дерегуляції та законів, які вимагає прийняти Рада Європи. Необхідно вирішити й долю законопроекту про внесення змін до Конституції в питанні терміну повноважень органів влади.

16 лютого в парламенті відбудуться надзвичайно важливі слухання з пенсійної реформи, яка зачепить кожну людину, а в середині березня парламентські слухання на тему «Земля в українській долі: ситуація в земельній сфері, законодавче забезпечення земельних відносин та практика його реалізації».

Немає ані правових, ані політичних підстав казати про проведення виборів наступного року, а відповідні розмови нав'язуються деякими політиками, щоб утримати свої рейтинги і відволікти суспільство від потреби розв'язання ре-

альних проблем. Країна має відпочити від виборів.

Анатолій КІНАХ (фракція Партії регіонів):

— Особливо важливо, щоб передусім парламент розглянув ситуацію, яка стоїть перед нацією національної безпеки та обороноздатності держави. Слід виконати рішення РНБО і указ Президента, які стосуються розвитку оборонного комплексу і програм, що формують обороноздатність країни, включаючи її позиції на світових ринках спецтехніки та зброї. Це будівництво кораблів типу «корвет», програми високоточної реактивної зброї «Сапсан», продовження будівництва літака Ан-70 тощо. Хотілось би, щоб у контексті глобальних проблем (з огляду на події, скажімо, в Тунісі, Єгипті, Румунії та ін.) розглянули — з точки зору взаємодії Президент-парламент—уряд — рішення, затверджене указом глави держави, щодо викликів і ризиків для України в 2011 році. Це перший блок.

Другий, який має принципове значення, — це питання забезпечення енергоресурсами. Створюється дуже ризикована ситуація навколо нашої газотранспортної системи, продовжується будівництво альтернативних газопроводів, вже практично на старті Південний потік. Також не знайдено механізму в трикутнику ЄС—Україна—Росія для забезпечення технічного і технологічного переоснащення газотранспортної системи і забезпечення її навантаження. Цей блок питань ми можемо розглядати разом. Це стратегічне питання, навколо яких повинні об'єднатися всі політичні сили, незалежно від їх кольору.

І ще один блок, упевнений, має бути в центрі уваги. Він стосується системних реформ.

Тарас СТЕЦЬКІВ, фракція «НУ—НС»:

— На жаль, говорити про якісь наші законопроекти сьогодні не доводиться, оскільки парламент перетворився на «машину для голосування», де командує один чоловік — Михайло Чечетов. Відповідно, це означає, що в країні немає парламенту. А оскільки під час минулої сесії жоден законопроект опозиції, жодна її поправка не були підтримані, то в цій ситуації ми розглядаємо внесення законопроектів виключно з пропагандистською метою. Тобто ми, безумовно, вноситимемо законопроекти і

економічного, і соціального, і безпечного характеру, розуміючи при цьому, що єдина мета внесення цих законопроектів — доносити до виборців нашу позицію з того чи іншого питання. Адже ми свідомі того, що жоден наш законопроект не буде підтриманий, як це вже було у 2010 році. Натомість більшість, маючи близько 260 голосів, як і раніше, узаконюватиме все, що виходить від уряду Януковича—Азарова, а, по суті, — «поняття», за якими вони хочуть заставити жити країну. Протистояти цьому, знову ж таки, ми можемо лише пропагандистськи, розповідаючи людям, що стоїть за тим чи іншим рішенням. Отож мушу констатувати, що, на жаль, зараз у парламенті немає дискусії, немає обміну думками, немає пошуку оптимальних рішень.

Андрій ПАВЛОВСЬКИЙ (фракція «БЮТ—«Батьківщина»):

— Наступна сесія буде невтішною, я б навіть сказав чорною, з точки зору захисту соціальних інтересів простих громадян. Тому що планується ухвалення низки людожерських законів і кодексів, починаючи з пенсійної реформи і закінчуючи Житловим і Трудовим кодексами. Усі ці документи написані в інтересах великого капіталу, а проблеми вирішуються за рахунок простих громадян. Крім того, у січні уряд зареєстрував законопроект про гарантії виконання судових рішень. І хоча назва документа не має жодного відношення до соціальної проблематики, у його перехідних положеннях фактично міститься обмеження права на отримання соціальних пільг і виплат для 16 категорій.

Водночас парламент розпочне роботу з продовження своїх повноважень у супереччя поновленої Партією регіонів Конституції 1996 року, відповідно до якої вибори до Верховної Ради мають відбутися в березні четвертого року повноважень. Тобто у березні 2011 року.

Фракція «БЮТ—«Батьківщина» за продовження повноважень парламенту голосувати не буде. Нехай без нас збирають 300 голосів. Так само ми не голосуватимемо за антисоціальні законопроекти і кодекси.

Об'єднатися ми могли б навколо законопроектів, які покликати покращити соціальне становище наших громадян.



# Підміна поняття?

## ПЕНСІЙНА РЕФОРМА

**Валентина СЕМЕНЮК-САМСОНЕНКО, голова громадської організації «Жінки України»:**  
— Сьогодні відбувається підміна поняття пенсійної реформи. Замість того, щоб реально виконувати ті зобов'язання, які брала Україна, коли ставала незалежною у 1991 році. Тоді серед країн СНД і Варшавського договору було ухвалено рішення, що в кожній країні діятимуть єдині стандарти введення пенсійної реформи. В травні 1992 року в Ташкенті була ухвалена угода для військовослужбовців усіх країн СНД. Тодішніми угодами передбачалося введення трирівневої системи пен-

сійного забезпечення. Але замість того, щоб це виконувати, до влади рвалися капіталісти, які «урвали» 80% власності, а все, що стосується соціального захисту людей, відклали. Чому так відбувається? Бо сьогодні багатьом іноземним державам не вигідний порядок у країні, не вигідна Україна як сильна держава. Краще сюди збувати залежану продукцію, мати дешеву робочу силу, сировинний придаток. А власні капіталісти не зацікавлені ділитися з народом. Ще в 1998 році було схвалено Основні напрями реформування пенсійного забезпечення. Це був указ Президента Л. Кучми. Вже тоді було зазначено,

які потрібно зробити реформи, не тільки ухвалити закони, а й пояснити людям. Але замість того, щоб це виконувати, ми в 2003 році ухвалили закони щодо державного пенсійного страхування, пенсійного забезпечення. Ці закони повинні були вступити в дію у 2007 році, але, пам'ятаєте, що тоді зробили з парламентом, і знову реформу «відтягли». А зараз розповідають, що треба навести лад у солідарній системі замість того, щоб виконувати ті закони, які вже є. Через начебто наведення порядку в солідарній пенсійній системі хочуть ввести ручне управління у державі. Україна прийняла трирівневу систему забезпечення так, як це зробили всі країни СНД. Але вона

єдина країна, яка не запровадила такого закону. А тепер, коли стоїть питання про звітність перед державами, вноситься закон про підвищення пенсійного віку, замість того щоб вводити трирівневу систему. Бо кожна людина, яка класти гроші на персоніфікований державний накопичувальний рахунок, контролюватиме, куди йтимуть її гроші. Проте вигідно створювати «адресні дотації», пустити по хатах людей, бо це — ручне управління під час виборчої кампанії. Сьогодні в кожній з країн СНД і європейських країнах існує до п'яти видів пенсій — державна, солідарна, накопичувальна, професійна, галузева. А державне майно має бути національним надбанням, яке служить гарантією збереження коштів людей. **Записала Олександра КУЧЕРЯВА.**

# Діалог між владою та ЗМІ

Діалог між владою та ЗМІ має бути якомога відвертішим та відбуватися на постійній основі. На цьому наголосив генеральний директор Українського національного інформаційного агентства Укрінформ Віктор Чамара, відкриваючи перше засідання клубу «Ділових зустрічей», ініційоване Укрінформом та Київською організацією Національної спілки журналістів України (НСЖУ).

«Ми плануємо у такий спосіб розпочати відвертий діалог між представниками влади та ЗМІ, куди постійно запрошуватимемо перших осіб, щоб наше суспільство стало відкритішим. Окрім того, доносячи до людей інформацію про діяльність державних органів влади, для нас не менш важливо, щоб і влада дослухалася до думки журналістів та переймалася проблемами, які нерідко доводиться вирішувати редакторам ЗМІ сам на сам», — сказав Віктор Чамара, додавши, що, виконуючи побажання журналістів, такий діалог розпочався сьогодні із зустрічі з головою Київської обласної державної адміністрації Анатолієм Присяжнюком (**на знімку**). За словами голови Київської організації НСЖУ Михайла Сороки, особливо зацікавлені у таких зустрічах члени Київської

журналістської організації, яка сьогодні налічує чотири тисячі спілчан: «Переважно це журналісти столиці, але є й значний загін журналістів Київщини, передусім, працівники районних газет, які також мають потребу в якнайповнішій інформації про діяльність влади». Як констатували учасники засідання, за останні десять років це перша зустріч із головою Київської обласної державної адміністрації у такому колі. Анатолій Присяжнюк зазначив: сьогодні є брак достовірної інформації для жителів області про те, що насправді відбувається в регіоні. При цьому він наголосив, що проблем багато, і завдання влади — вирішувати їх оперативно та доводити інформацію до людей, аби впливати на ситуацію: «Тому допомога журналістів у цих питаннях є дуже важливою для нас». «Київщина єдина не має свого адміністративного центру, по цілому Києву розкидано чимало структур, які підпорядковані облдержадміністрації. Тому нині особисті прийоми я проводжу за принципом «єдиного вікна». На них запрошуються керівники всіх служб, щоб оперативно вирішити питання людей», — сказав керівник області. У багатьох починаннях голова ОДА не має наміру розраховувати лише на державні кошти. Він налаштований залучати в область насамперед кошти меценатів, інвесторів, приватного сектору. Серед пріоритетів на найближчу перспективу голова ОДА назвав наведення



ладу в питаннях виділення землі, залучення інвестицій і внутрішніх, і з-за кордону, створення мінімум 30 тисяч нових робочих місць. Ставка робитиметься на агропромисловий сектор, переробну промисловість, розвиток тваринництва. Облдержадміністрація має намір вдихнути нове життя у віддалені села та в депресивні райони. Постійна увага приділятиметься Чорнобильській зоні, поліпшенню життя мешканців Поліського та Іванківського районів. Анатолій Присяжнюк наголосив: «Маємо донести до людей правду про свою діяльність, про свої плани на майбутнє і сприяти відкритості влади перед громадою. Тому ми зацікавлені в якнайтіснішій співпраці із журналістами». **Наталія АНДРУСЕНКО (Укрінформ). Фото Юрія ІЛІЄНКА (Укрінформ).**

## САМОВРЯДУВАННЯ

### П'ятихвилинки для «низової ланки»

Уперше за всі роки незалежності України депутати Херсонської обласної ради заснували при голові облради постійно діючий колегіальний орган — раду сільських та селищних голів.

«Сільські та селищні голови часто залишаються сам на сам із проблемами територіальної громади, — каже голова обласного парламенту Віктор Пелих. — Створюючи раду, ми збираємося разом обговорювати нагальні проблеми громад. Упевнений, це дасть змогу ефективно використовувати наші можливості, розв'язувати питання, що накопичилися на всіх рівнях. У нашій області — майже 300 голів сільських і селищних рад! Ми маємо бути однією командою, адже працюємо на спільний результат». Комишанський селищний голова Олександр Фатєєв від імені колег подякував керівництву облради за важливу ініціативу, яка сприятиме тому, що депутати «низової ланки» будуть почутими. У новоствореній раді представлени практично всі райони Херсонщини. Тим часом голова облради запропонував впровадити у практику проведення сесій п'ятихвилинки для сільських голів, щоб ті із сесійної трибуни найвищого органу влади регіону могли напругу порушувати проблеми громад на місцях.

**Василь ПІДДУБНЯК.**

# Ушановували пам'ять героїв Крут



Минулої суботи українці вшановували пам'ять героїв Крут. Низка акцій відбулася у столиці та на станції Крути, що на Чернігівщині.

Пам'ять загиблих студентів вшанував і Прем'єр-міністр Микола Азаров. У супроводі, зокрема, Першого віцепрем'єр-міністра Андрія Ключова, віцепрем'єра Сергія Тігіпка, міністра закордонних справ Костянтина Гриценка, голови Київської міськдержадміністрації Олександра Попова він поклав квіти до Аскольдової могили. А Президент Віктор Янукович закликав українців «пом'янути похристиянськи звияту та безстрашність усіх тих, хто впродовж століть віддавав своє життя за незалежність України, за наше з вами майбутнє». Покласти квіти до пам'ятного знаку й хреста загиблим біля Аскольдової могили прибули народні депутати з «БЮТ-«Батьківщини». Крім того, Конгрес українських націоналістів і Українська народна партія провели марш з нагоди Дня пам'яті героїв Крут у Києві. «Наша Україна» провела акцію на станції Крути Чернігівської області. Участь у ній узяли близько тисячі людей, зокрема активісти УНП, «Свободи», «За Україну!», КУН, представники козацьких організацій, об'єднань офіцерів, ветеранів УПА та Пласту. **Фото Олександра КЛИМЕНКА.**

## У НОМЕР

### Євгену Кушнаріву виповнилося 60 років

Минулої суботи виповнилося 60 років від дня народження відомого політичного і громадського діяча Євгена Петровича Кушнарєва. Нагадаємо, народний депутат трагічно загинув на полюванні в 2007 році. З цього приводу у Харкові за ініціативою Фонду підтримки демократичних ініціатив Євгена Кушнарєва (який заснували його діти Тетяна Кагановська і Андрій Кушнарєв) провели «круглий стіл». В історії Харкова, наголошували промовці, Євген Петрович залишиться першим демократично обраним очільником міста, який наполегливо працював над проблемою розширення прав місцевого самоврядування. Усі учасники «круглого столу» високо оцінили його внесок у державне будівництво і формування українського політикуму. Представники різних політичних течій з Росії та Україні були одностайні: Кушнарєв був одним з найяскравіших регіональних лідерів, готовий до кінця обстоювати свою ідеологічну позицію. «Євген Петрович стояв біля витоків бурхливих демократичних процесів, що почалися в середині 80-х років минулого століття і призвели до появи незалежної Української держави. Демократичні принципи він сповідував до кінця своїх днів і послідовно відстоював їх, — зазначив Прем'єр-міністр Микола Азаров. — Сьогодні, коли почалася масштабна модернізація країни, великий творчий потенціал Євгена Петровича розкрився б на повну силу. Але й те, що він нам залишив у спадщину, довгі роки працюватиме на країну».

**ОФІЦІЙНО**

**У зв'язку з виключенням із списків вважати недійсними посвідчення помічників-консультантів:**

**народного депутата України Бондарєва К. А.:** Ступенко Людмили Анатоліївни (посвідчення № 288/30); **народного депутата України Єдіна О. Й.:** Ярних Олександра Оскаровича (посвідчення № 119/25); **народного депутата України Олійника В. С.:** Шаманського Олександра Геннадійовича (посвідчення № 324/29); **народного депутата України Тищенко О. І.:** Петрика Михайла Миколайовича (посвідчення № 481/04), Рябко Ірини Олександрівни (посвідчення № 481/08), Кушніра Олексія Андрійовича (посвідчення № 481/09), Слободіна Артема Миколайовича (посвідчення № 481/10), Зайцевої Олени Андріївни (посвідчення № 481/14), Вишняк Наталії Петрівни (посвідчення № 481/22), Гриценка Віталія Григоровича (посвідчення № 481/23); **народного депутата України Ярошука В. І.:** Сичова Дмитра Вікторовича (посвідчення № 71/18).

**Управління кадрів.**

Асоціація народних депутатів України з глибоким сумом сприйняла звістку про передчасну смерть 28 січня 2011 року народного депутата другого скликання **ВИШНЄВЕЦЬКОГО Георгія Васильовича.** У політичному, громадському житті він був активним учасником законотворчого процесу. Георгій Васильович назавжди залишиться у нашій пам'яті порядною і самовідданою людиною, активним громадянином держави. Найщиріші співчуття сім'ї і близьким покійного.

Фракція Комуністичної партії України у Верховній Раді України з глибоким сумом сповіщає про передчасну смерть народного депутата України другого скликання, секретаря Комітету Верховної Ради України з питань економічної політики та управління народним господарством **ВИШНЄВЕЦЬКОГО Георгія Васильовича** і висловлює глибоке співчуття рідним та близьким покійного.



Цьогоріч Україна та український народ відзначать 20-ту річницю проголошення незалежності. Однак важливо пам'ятати, що фундаментом Акта проголошення незалежності України стала ухвалена 16 липня 1990 року Декларація про державний суверенітет України. Започатковуючи цикл публікацій до 20-річчя головного свята держави, пропонуємо згадати, як ухвалювалася декларація.



Насамперед нагадаємо, що 4 березня 1990 року відбулися вибори до Верховної Ради УРСР, під час яких до парламенту вперше було обрано народних депутатів, котрі не тільки не сповідували комуністичних ідей, а й виступали за суверенітет та незалежність України. Та хоч загалом представники демократичних сил здобули тільки 125 мандатів із 450, вже через декілька місяців їхні ідеї підтримала більшість народних депутатів. І це при тому, що іще у травні 1990 року, коли це питання ледь не з боєм було включене до порядку денного, мало хто вірив у можливість його ухвалення.

**ДОВІДКОВО**

*Реальна робота над проектом декларації розпочалася лише після того, як 12 червня 1990 року перший з'їзд народних депутатів Російської Федерації ухвалив Декларацію про державний суверенітет Росії. Щоправда, на думку тогочасного Голови Верховної Ради України Володимира Івашка, ухвалення декларації було потрібне для формування української позиції під час укладення нового союзного договору. Тож і не дивно, що проект декларації, поданий Президією Верховної Ради УРСР на самперед відображав такий підхід. Проте паралельно народні депутати Сергій Головатий, Юрій Гнаткевич, Михайло Косів, Степан Хмара, Сергій Семенець та Тетяна Яхєєва подали свої варіанти проектів декларації.*

Перше обговорення запропонованих проектів декларації відбулося 28 червня 1990 року. Народний депутат Сергій Дорогунцов, представляючи внесений Президією Верховної Ради проект «Декларації про державний суверенітет УРСР», зазначив, що необхідність ухвалення цього документа зумовлена тим, що республіка, формально проголошувана

суверенної, фактично позбавленої можливості реалізувати цілу низку прав, притаманних суверенній державі. «Державний суверенітет або є, або його немає», – сказав він, та повідомив, що пропонуванням Президією проект визнає це поняття як «верховенство, самостійність, повнота і неподільність влади республіки в межах її території та незалежність і рівноправність республіки у зовнішніх зносинах». Водночас Україна розглядалася як «суверенна держава у складі Союзу з іншими республіками». Так само, поряд з проголошенням, що земля, її надра, інші природні ресурси, які знаходяться в межах території УРСР, є виключною власністю народу республіки, далі йшлося про те, що «підприємства, установи, організації та інші об'єкти, що належать СРСР», можуть розміщуватися на території УРСР та використовувати її природні ресурси лише за згодою органів державної влади УРСР. Схожим дуалізмом підходів були позначені й інші положення проекту, зокрема, поряд з настановою, що УРСР самостійно формує свій бюджет, передбачалося, що республіка також братиме участь у формуванні союзного бюджету «на засадах, визначених союзним договором». Саме виходячи з перспективи укладення нового союзного договору, до декларації пропонувалося включити перелік «невід'ємних суверенних прав УРСР», як то право на вибір свого суспільного, державного і правового ладу, право на встановлення свого грома-

дянства, право на визначення форм організації держави, право на визначення національної самобутності українського народу, право на визначення свого міжнародно-правового статусу. Крім того, у розділі, присвяченому підписанню нового союзного договору, пропонувалося записати, що тільки народ УРСР та обрана ним Верховна Рада можуть визначати державний статус України в союзі, та тільки вони можуть делегувати союзу повноваження, що належать УРСР як суверенній державі, або повернути собі ті чи інші повноваження. А для забезпечення суверенних прав України в межах союзу пропонувалося записати, що «Конституція Союзу та закони, що вносять до неї зміни, набувають чинності на території республіки тільки після ратифікації Верховною Радою УРСР». Проект також передбачав, що будь-який нормальний акт союзного органу державної влади, який виходитиме за межі визначених союзним договором повноважень союзу і порушуватиме суверенітет УРСР, оголошується не-

## Альтернатива: спочатку незалежність, а договір потім

Проект народного депутата Сергія Головатого мав назву «Декларація про суверенітет і самоврядування народу України». Характеризуючи зміст документа, він повідомив, що його варіант наполовину збігається з варіантом Президії. Проте, якщо в основу офіційного проекту було закладено концепцію суверенітету народу України, то С. Головатий запропонував розширити це поняття та зафіксувати, що в основі суверенітету і самоврядування народу України лежить триєдність національного, народного і державного суверенітетів. У проекті також пропонувалося закріпити верховенство Конституції і законів УРСР на своїй території (а не пріоритет, як було записано в проекті Президії). Система та принципи діяльності органів законодавчої, виконавчої, прокурорської і судової влади мали визначатися лише Конституцією і законами УРСР — саме виходячи з цього С. Головатий пропонував утворити Конституційний Суд УРСР, рішення якого були б остаточними.

Наступна відмінність його проекту стосувалася однієї з визначальних ознак державності — наявності власних збройних сил республіки. Водночас він пропонував

вилучити з проекту Президії розділ, у якому перелічувалися «невід'ємні суверенні права УРСР», оскільки, на його думку, укласти вичерпний перелік всіх суверенних прав держави просто неможливо. Так само не можна включати до декларації й розділ, який стосується нового союзного договору.

Проект народного депутата Юрія Гнаткевича мав назву «Хвала про державну незалежність УРСР». Представляючи свій документ, він зауважив, що подав його, оскільки в проекті Президії «надто часто згадується СРСР, а це означає, що ми продовжуємо констатувати залежність від союзних міністерств і відомств». Пропонуючи вилучити з проекту Президії пункт про новий союзний договір, Ю. Гнаткевич заявив, що «спочатку потрібно проголосити незалежність, самостійність української держави, а вже ця держава матиме право укладати договори, в тому числі й з Радянським Союзом».

Представляючи свій варіант «Декларації про державний суверенітет УРСР», народний депутат Михайло Косів сказав, що до цьо-

Серед всіх варіантів декларації своїм змістом значно вирізнявся проєкт, поданий народним депутатом Степаном Хмарою. Зокрема, у ньому йшлося не про проголошення, а про відновлення незалежної Української держави. Крім того, на противагу проєкту поданому Президією, у якому нагадувалося, що «у 1922 році Українська республіка разом з радянськими республіками (Росія, Білорусія та Закавказзя) об'єдналася у Союз РСР на основі союзного договору», С. Хмара пропонував записати, «що союзний договір в липні 1922 року, який де-факто став наслідком військової анексії Української Народної Республіки більшовицькою РРФСР, закріпив колоніальне становище України; що договір, нав'язаний Україні в умовах окупації і стану війни РРФСР з УНР, уряд якої усунуто від влади військовою силою; що договір підписував маріонетковий уряд УРСР, який не мав уповноваження від народу України, а був створений окупаційною владою; що навіть маріонетковий уряд УРСР при укладанні договору був поставлений перед доконаним фактом і знаходився в нерівних умовах; що договір 1922 року звужував права УРСР як державного суб'єкта і перетворював її фактично в об'єкт центрального імперського уряду СРСР, тобто був несправедливим і невідгідним для народу України». Виходячи з цього, С. Хмара пропонував, щоб

питань державного суверенітету. Микола Шульга, члени комісії, розглянувши запропоновані проекти декларації, вирішили покласти в основу єдиного документа проекти, подані Президією Верховної Ради та С. Головатим. Поряд з цим було враховано окремі положення інших проектів та пропозицій народних депутатів.

Під час роботи над проектом декларації члени комісії намагалися домогтися того, щоб кожне її положення ухвалювалося консенсусом, і тільки у тих випадках, коли не вдалося дійти загальної згоди, до узгодженого проекту включалося положення, яке набирало більше голосів. Пріміром, чи не найбільше дискусій точилося довкола самої назви документа (одні пропонували назвати його Декларацією про суверенітет, другі — про незалежність, треті — про незалежність і самостійність) та стосовно назви суб'єкта суверенітету — тут також одні пропонували залишити УРСР, а інші — перейменувати в Україну чи Українську

*С. Хмара пропонував, щоб Верховна Рада УРСР денонсувала союзний договір 1922 року та заявила, що УРСР умовами цього договору більше не зв'язана.*

Республіку. Зрештою, комісія зупинилася на назві «Декларація про державну незалежність (суверенітет) України». Далі було узгоджено розділи про самовизначення української нації, народовладдя, повновладдя держави, громадянство республіки, територіальне верховенство. До слова, саме під час розробки проекту декларації спостерігалася значна еволюція у поглядах депутатів, котрі на той час ще представляли комуністичну більшість. Наприклад, нейтральну назву п'ятого розділу — «Економічний розвиток» — було замінено на «Економічну самостійність», про що декілька місяців заявляли лише рухівці. Відповідно, це положення диктувало необхідність наступних змін у запропонованому Президією тексті. Наприклад, до узгодженого проекту було включено положення про право республіки на частку в загальносоюзному алмазному та валютному фондах, золотому запасі, про створення самостійної банківської, фінансової, митної, податкової систем, формування державного бюджету (тоді як у проекті Президії ще передбачалося, що УРСР бере участь у формуванні союзного бюджету) та що за необхідності УРСР може запровадити свою грошову одиницю, чого не було навіть у програмі Народного руху. Так само по-іншому було виписано й підходи до розміщення на території України підприємств та установ загальносоюзної власності — якщо в проекті Президії ще йшлося про те, що підприємства, які належать СРСР, можуть розміщуватись та використовувати природні ресурси лише за згодою державної влади УРСР, то після його доопрацювання уже констатувалося, що «вирішення питань загальносоюзної власності здійснюється на договірній основі між республіками». До проекту також було включено положення про власні Збройні Сили УРСР.

Також з узгодженого проекту було вилучено пропонований Президією розділ, у якому робилася спроба зафіксувати «невід'ємні суверенні права УРСР» та розділ про укладення нового союзного договору. Як бачимо, за дуже короткий час (а від початку реальної роботи над проектом декларації та до її ухвалення минуло близько місяця) народні депутати Верховної Ради УРСР першого (демократичного) скликання пройшли колосальний еволюційний шлях — розпочавши цю роботу ще як депутати союзнi республiки, вони завершили її уже в ранзі парламентарiв незалежної держави. І це усвідомлення себе, як виразників інтересів незалежного народу, сповна проявилось 16 липня 1990 року, коли 339 народних депутатів підтримали Декларацію про державний суверенітет України та ще 19 відсутніх на той час у сесійній залі згодом написали заяви з проханням зарахувати їхні голоси «за» ухвалення декларації.

**Сергій ЛАВРЕНЮК.**



16 липня 1990 року — біля Верховної Ради України у день прийняття Декларації про державний суверенітет України.

Фото з фондів Укрінформу.

Верховна Рада УРСР денонсувала союзний договір 1922 року та заявила, що УРСР умовами цього договору більше не зв'язана. Економічні стосунки з іншими республіками у його проєкті пропонувалося здійснювати шляхом укладання прямих взаємовигідних торговельних угод, а також на основі прямих стосунків між економічними суб'єктами УРСР і республік, без посередництва союзних структур.

Так само він не бачив іншого шляху, як негайне створення республіканських збройних сил, органів держбезпеки, прокуратури, митної служби, незалежної фінансової системи, республіканського громадянства, встановлення дипломатичних та економічних стосунків з іншими державами. Проект також містив положення про зміну назви держави — з УРСР на Українську Республіку та про підтвердження державного статусу ухваленої у 1918 році УНР національної символіки — жовто-блакитного прапора, герба-тризуба та національного гімну «Ще не вмерла Україна».

## Консенсус: УРСР є самостійною у вирішенні будь-яких питань

Отже, можна припустити, що саме наявність альтернативних проєктів декларації, зрештою, дала змогу викристалізувати досить прийнятний її варіант. Як зазначав голова парламентської Комісії з



# Сюжет для бойовика, або Чи завершиться «війна» у поліській глибинці?

ПОВЕРТАЮЧИСЬ ДО НАДРУКОВАНОГО

## Атака листами

Першим про конфлікт між мешканцями сіл Великоозерянської сільської ради Дубровицького району Рівненської області та егерем мисливського господарства «Залужжя» Ярославом Серком у публікації «Обкрадають за допомогою брудних схем» («Голос України» за 17 квітня 2009 року) написав народний депутат України Павло Сулковський (фракція Партії регіонів). Але конфлікт навіть після виступу народного депутата не вщух, отож через рік колективний лист на цю тему надійшов і на адресу парламентської газети.

Нагадаю, мешканці сіл Великоозерянської сільської ради (а до неї входять села Великі Озера, Шахи, Черемель) Дубровицького району писали про те, що після того, як на лісових угіддях біля їхніх сіл було створене мисливське господарство «Залужжя», життя у них стало нестерпним. З'явилися, пишуть, проблеми з вільним доступом по гриби та ягоди, з чого виживає більшість поліських сімей в умовах тотального безробіття, дикі тварини нищать городи... Та найбільше невдоволення автори колективного листа висловлювали на адресу егеря МГ «Залужжя» Ярослава Серка, який, на їхню думку, перевищує свої службові повноваження стосовно місцевих мешканців, грубо поводить з ними, наводили навіть факти рукоприкладства...

Прочитую лише кілька рядків з того колективного листа:

*«У нашої місцевості склалася складна, нездорова обстановка. І все через дії егеря мисливського господарства «Залужжя» Ярослава Серка, який, заявляючи, що є представником впливового чиновника на Рівненщині, витворює тут що хоче, перевищує свої повноваження егеря, поводиться з людьми зухвало. Старожили цім заважають, що навіть при німецькій окупації такого геноциду не було — населення вільно займалося збором грибів та ягід, сінокосінням тощо. Полювання у мисливських угіддях проводяться у будь-яку пору року, тож людям страшно зайти у ліс. Егер часто погрожує людям зброєю, перепинає підводи з дровами, чим перевищує свої повноваження, беручи на себе функції лісової охорони...»*

Згадане колективне звернення стало підставою для з'ясування проблемних обставин, до якого долучилися і працівники прокуратури Рівненської області, оскільки «сигнали» про конфлікт надходили і до них. Його результати лягли в основу публікації «Війна» у поліській глибинці» («Голос України» за 25.03.2010) та «Чим завершиться «війна» у поліській глибинці?» («Голос України» за 13. 05.2010).

Ось як відреагував на публікацію в «Голосі України» «Війна» у поліській глибинці» тодішній прокурор Рівненської області (нині заступник Генерального прокурора України. — Авт.) Анатолій Пришко:

*«Проведеною перевіркою використання мисливських угідь ТзОВ «Мисливське господарство «Залужжя» встановлено порушення Закону України «Про мисливське господарство та полювання», — писав тодішній прокурор області у листі до редакції. — Так, вивченням Договору про умови ведення мисливського господарства від 22.12.09 прокуратурою області виявлено невідповідність окремих пунктів договору вимогам ст. 28 Закону України «Про мисливське господарство та полювання», у зв'язку з чим 30.03.10 принесено протест в обласне управління лісового і мисливського господарства. Протест розглянуто і задоволено, Договір приведено у відповідність».*

*Під час перевірки також з'ясовано, що на території Великоозерянської сільської ради дикі тварини знищують сільськогосподарські культури, які вирощують місцеві жителі, тому до Дубровицького районного суду прокуратурою області 13.04.10 пред'явлено позов в інтересах Великоозерянської сільської ради і тринадцяти її мешканців про скасування рішень Рівненської обласної ради, якими надано мисливські угіддя ТзОВ «Мисливське господарство «Залужжя»».*

*Також до Господарського суду Рівненської області пред'явлено позов в інтересах держави в особі Рівненського обласного управління лісового та мисливського господарства до ТзОВ «Мисливське господарство «Залужжя» про визнання недійсним договору про умови ведення мисливського господарства».*

Крім того, керівнику ТзОВ «Мисливське господарство «Залужжя» прокурором Дубровицького району внесено подання про усунення порушень вимог ст. 13, 28 Конституції України та ст. 66 Лісового кодексу України, у зв'язку з неналежною поведінкою працівників товариства по відношенню до мешканців Великоозерянської сільської ради (перешкоджанням їм реалізувати своє конституційне право на безоплатне користування природ-

ними ресурсами та приниження їх гідності). У поданні вимагається вирішити питання доцільності перебування на посаді мисливствознавця Серка Я. А.

За однією заявою прокурором Дубровицького району порушена кримінальна справа за ч. 1 ст. 122 КК України — за фактом заподіяння працівниками ТзОВ «Мисливське господарство «Залужжя» умисних середньої тяжкості тілесних ушкоджень мешканцю м. Дубровиця — Хмелініну В. П.».

Що ж, у суди пред'явлено позови. Залишалося чекати, яке ж рішення вони приймуть. У чеканні цього конфлікт між егерем та місцевими мешканцями дещо вщух, чому я широко пораділа. Тимчасове перемир'я порушувалося хіба що скаргами поліщуків на те, що дикі кабани нищать городи. Таких скарг у сільраді протягом 2010 року зареєстровано двадцять дві...

## Права рука не знає, що робить ліва?..

Засідання Дубровицького районного суду зацікавлені у вирішенні конфлікту сторони чекали майже сім місяців. Голова Дубровицького районного суду Зоя Сидоренко пояснила це нестачею кадрів суддів: замість трьох працює вона одна, тому має велике навантаження.

І все-таки людей тішило, що 2 червня 2010 року згаданий суд виніс ухвалу про відкриття провадження у справі №2-559/10 за позовом заступника прокурора Рівненської області до Рівненської обласної ради, ТзОВ «Мисливське господарство «Залужжя» про визнання нечинними та скасування рішень облради, визнання недійсним договору про умови ведення мисливського господарства.

Суд у Дубровиці мав відбутися 29 грудня 2010 року. Оскільки позов подавався не лише в інтересах держави, а й тринадцяти соціально незахищених громадян — мешканців сіл Великоозерянської сільради, то вони прибули у призначений день на судові засідання у райцентр. Але засідання не

«Ну чим заважали егерю Я. Серку домашні собаки, які супроводжували місцеву листоношу Марію Котяй, коли вона везла велосипедом дорогою із Великих Озер у село Шахи людям пенсії? А він їх розстріляв 5 січня».

(З листа мешканців Великих Озер).

відбулося. З'ясувалося, що Рівненська обласна рада подала апеляційну скаргу до Апеляційного суду Рівненської області на згадану ухвалу Дубровицького районного суду. А підписав її перший заступник голови Рівненської обласної ради Михайло Кривко.

В апеляційній скарзі облрада просила суд: «відновити пропущений строк та прийняти апеляційну скаргу до розгляду; скасувати ухвалу Дубровицького районного суду від 2.06.2010 про відкриття провадження у справі №2-559/10 та винести нову ухвалу щодо закриття провадження у цій справі».

Іншими словами, цією апеляційною скаргою фактично проігноровано стурбованість Великоозерянської територіальної громади ситуацією, що склалася у їхній місцевості зі створенням МГ «Залужжя». Адже це конфліктне питання мешканці сіл Великоозерянської сільської ради обговорювали на сільському сході — вирішили клопотати перед владою, Дубровицьким районним судом, що має розглядати позов прокуратури, аби вони скасували рішення Рівненської обласної ради про надання в оренду мисливських угідь ТзОВ «Залужжя». До речі, рішення сходу підтримане і депутатами Великоозерянської сільської ради на сесії сільради. Воно було предметом обговорення і на сесії Дубровицької районної ради.

— Та кому потрібні ми з нашими проблемами? — коментують факт подання апеляційної скарги облрадою місцеві мешканці. — Це тільки під час виборів нам обіцяють, що обстоюватимуть інтереси громади. У житті, самі бачите, не так... За мисливським господарством стоять впливові багаті, а ми ж — біднота...

Віру у можливість відновити справедливості у громади вселяє, як вони кажуть, хіба що ухвала Апеляційного суду Рівненської області від 12 січня 2011 року. Колегія суддів ухвалила: *«Рівненській обласній раді в задоволенні заяви про поновлення строку апеляційного оскарження ухвали Дубровицького суду від 2 червня 2010 року відмовити. Апеляційну скаргу Рівненської обласної ради на ухвалу Дубровицького районного суду*



*від 2 червня 2010 року залишити без розгляду».* Тобто суд у Дубровиці відбудеться, хоча й розгляд апеляційної скарги дещо відтермінував судові засідання.

У Рівненській обласній раді склалася цікава ситуація: у той час, як перший заступник голови Михайло Кривко підписує апеляційну скаргу, інший заступник голови Олександр Чуприна звертається до прокуратури Рівненської області та Рівненської ОДА із депутатським запитом щодо перегляду рішення обласної ради про надання мисливських угідь МГ «Залужжя». Хоча, на мою думку, це буде перевірка по «другому колу». Адже прокуратура Рівненської області вже давно все перевірила — про це свідчить відповідь тодішнього прокурора області А. Пришка редакції, а також позови до судів.

До речі, Олександр Чуприна входить до фракції Партії регіонів в обласній раді, він депутат-мажоритарник, який представляє інтереси виборців Дубровицького району, а відтак і тих, які мешкають у селах Великоозерянської сільської ради.

Тим часом, судячи з нового листа до редакції за підписом Великоозерянського сільського голови Михайла Рябого, датованого січнем 2011 року, тимчасове затишшя у їхніх краях закінчилося, шойно з'явилася апеляційна скарга обласної ради до Апеляційного суду Рівненської області. В Дубровицькому райвідділі міліції та в прокуратурі Дубровицького району зареєстровані скарги від двох мешканців сіл Великоозерянської сільської ради на егеря Ярослава Серка. Допоки по них ведуться слідчі дії, не буду переповідати змісту тих заяв (це тема наступної публікації), хоча й лист у редакцію одного з потерпілих змушує дякувати Богові, що в цьому краї ніхто ще не загинув, як на Кіровоградщині...

## «І до Президента дійдемо!»

Лісові угіддя даються в оренду під мисливські господарства зазвичай людям заможним, так би мовити, «із зв'язками» (чесно кажучи, мене здивувало, що ця об'єднана Чорнобилем, неблагополучна в екологічному плані місцина привабила їх). Хоча й місцевий бюджет від таких господарств не має зиску, лісівники знайшли цілком пристойне пояснення тому, що погоджуються передавати в оренду лісові угіддя під мисливські господарства: мовляв, державне фінансування на відновлення фауни мізерне, а орендарі мисливських угідь вкладуть кошти у цю справу. Хто з цим сперечатиметься — мета ж бо благородна?!

Тільки при цьому ніхто не враховує того, як житиметься місцевому люду після появи такого мисливського господарства, чи не завдаватиме таке сусідство їм шкоди? Конкретно щодо Великих Озер та ближніх до нього сіл, то це потрава їхніх городів, неможливість перебувати в лісі у дні полювань... Можна зрозуміти обурення поліщуків. Роботи всім у цих місцях бракує, тож, аби вижити, виїждять у чужі краї на сезонні заробітки. Без підсобного господарства, городу, дарів лісу сім'ям теж не вижити. Для багатьох сезон заготівлі грибів і ягід дає можливість не лише для себе зробити приписи на зиму, а й заробити бодай якусь копійку на прожиття. А якщо ваш город, шойно ви висадили картоплю, порили дикі кабани, а в ліс по гриби та ягоди не завжди пускають? Що залишається у людей? Правильно. Людська гідність (її, до речі, мають не тільки багаті). А якщо і на

неї зазіхають подібні егері, що у такому випадку робити?

— Вони приїждять у наші краї, щоб розважитись на полюванні, а ми, хто живе тут з діда-прадіда, повинні за це страждати? — кивають на мисливські угіддя поліщуки. — Нам уже нема чого втрачати, тож дійдемо і до Президента! Правда ж має десь бути...

Що тої правди буде нелегко знайти, переконалась і я. Мені неоднозначно натякали, щоб я відступилася від цієї теми — надто солідні люди за цим стоять, «із зв'язками», адвокатським досвідом. То, може, ці солідні люди проявлять мудрість і спробують владнати конфлікт із сусідами — місцевими жителями? Адже мудрість у тому й полягає, щоб уміти з ворогів робити друзів, а не навпаки... А вихід, на мою думку, простий: егер має виконувати суто егерські обов'язки, бути принциповим, чесним, порядним, боротися з браконьерством, якщо воно є, але тільки законними методами. А не кулаками, як це було у випадку з жителем Дубровиці В. П. Хмелініним, і за цим фактом порушена кримінальна справа за ознаками злочину, передбаченого ч. 1 ст. 122 Кримінального кодексу України...

У тому, що мешканці сіл Великоозерянської сільради Дубровицького району налаштовані рішуче боротися за свої права і можуть, як вони кажуть, «дійти і до Президента», ніскільки не сумніваюсь. Поки що вони чекають рішень судів і знову по новому колу пишуть скарги і до редакції «Голосу України», і до прокуратури області, і до голови Рівненської ОДА Василя Берташа та голови Рівненської обласної ради Юрія Кічатого (керівників області вони, як призналися, хотіли б бачити на сході їхнього села)... Люди наводять нові подробиці про «подвиги» егеря МГ «Залужжя» Ярослава Серка, якого ніяк не поставлять «на місце» його роботодавці. Тим часом саме його поведінка щодо місцевих жителів — причина заданого конфлікту. Чим уже так догодив своїм господарям цей чоловік, що вони не хочуть прислухатися до думки громади, не реагують навіть на думку народного депутата України Павла Сулковського, прокуратури?

...Кілька слів про Великоозерянську громаду. У 90-ті роки вона здивувала Україну, борючись за свої села, які зачепила чорнобильська трагедія. У 1992 році Великі Озера були віднесені до другої категорії радіаційного забруднення. Так було накладено табу на проживання, ведення господарства, будівництво та соціальний розвиток цього населеного пункту. Але багато селян не захотіли залишати свої села і хуторі, оскільки вважають їх найкращими. Ось так громадою і відстояли майбутнє своїх сіл, які тепер віднесені до третьої категорії радіаційного забруднення. Великоозеряниці, які ніколи не славилися великими статками, навіть поступилися заради цього чорнобильськими пільгами. Про цю історію трепетної любові поліщуків до свого батьківського краю кінематографісти зняли фільм «Зона відчуження».

А те, що відбувається у цих місцях нині, може стати сюжетом для бойовика. Але загартована в обстоюванні своїх прав Великоозерянська громада налаштована і цього разу рішуче. І досвід у цьому має.

Олександра ЮРКОВА.

Рівненська область.  
*Великоозеряниці «озброїлись» відеонапаратурою, якою фіксують порушення з боку своїх сусідів. Ось цей зроблений ними знімок адресують начальнику обласного ДАІ.*

На знімку: мотоцикли егерів МГ «Залужжя» біля магазину у Великих Озерах. Техніка — без номерних знаків. Про це ще торік писав «Голос України», але ДАІ на це не відреагувало.

Мудрість у тому й полягає, щоб уміти з ворогів робити друзів, а не навпаки



Верховний суд РФ призупинив розгляд позову російського Мін'юсту з вимогою ліквідувати громадську організацію «Об'єднання українців Росії» у зв'язку з тим, що ОУР оскаржило рішення про призупинення своєї діяльності в іншому суді. — «Інтерфакс-Україна»



НБУ має намір повернути вимогу про обов'язковий продаж валютної виручки експортерами, його запроваджуватимуть при виникненні загрози формування дефіциту платіжного балансу. — «Економические известия»

У НОМЕР

У Харківській області випав чорний сніг

Свідками аномального природного явища стали жителі Богодухова. За одну ніч незвичайний сніг покрити абсолютно всі будинки в приватному секторі містечка, а також ліг рівним шаром на вивішену на вулиці білизну. Зі слів місцевих жителів, білизну тепер не можна відіпрати. Його також неможливо стерти з дахів автомобілів. Дорослі тим часом не випускають дітей покататися на санчатах. Представники екологічних організацій та жителі містечка впевнені, що причина випадіння аномального снігу криється в Богодухівському заводі, представники якого від цих звинувачень відхрещуються. Вони списують кіптяву на товарні потяги, які проходять поруч.

«Відомі випадки, коли в різних містах випадав сірий, оранжевий або червоний сніг. Зазвичай це пов'язано з тим, що багато промислових підприємств ночами незаконно викидають в атмосферу тонни шкідливих речовин. Багато жителів промислових районів Харкова скаржаться, що в нічний час не можуть через це відкрити квартиру», — зазначає еколог Олег Перегон. Він закликав контролюючі органи провести перевірку з метою з'ясувати, яка саме речовина потрапила в атмосферу і наскільки вона небезпечна. **Як повідомляти Ukranews**, на початку січня в російському місті Самара випав сніг з відтінками коричневого кольору. Співробітники МНС заявили, що подібні опади стали наслідком піщаної бурі в Казахстані.

► ХМЕЛЬНИЦЬКА ОБЛАСТЬ  
У легальних перевізників будуть жовті номери

На Хмельниччині вирішили покінчити із нелегальними пасажирськими перевезеннями. Тепер, щоб відрізнити законслухняного водія від порушника, не потрібно перевіряти документи — номерні знаки підкажуть, хто перед вами. На легальних маршрутках та автобусах вони будуть жовтими. Це знак не лише для контролюючих органів та податківців, а й для пасажирів. Тепер вони самостійно зможуть вирішити, чи варто користуватись послугами незареєстрованого таксі. Адже тільки на легальних маршрутах водії проходять регулярні медичні огляди та несуть відповідальність за безпеку пасажирів.

Ірина КОЗАК.

► ДНІПРОПЕТРОВЩИНА  
Щоб поліпшити показники, міліціонери самі платили штрафи

Це виявила прокуратура Петриківського району під час перевірки додержання вимог законодавства про адміністративні правопорушення. Зокрема, було встановлено, що службові особи місцевого райвідділу міліції у жовтні—листопаді 2009 року склали завідомо неправдиві протоколи та постанови за справами про адміністративні правопорушення, щоб покращити статистику результатів своєї роботи. Правоохоронці сфальшували пояснення та підписи «правопорушників» і навіть сплатили штраф за сім осіб (по 17 гривень за кожного). А самі «правопорушники» дізналися про притягнення їх до адміністративної відповідальності лише під час прокурорської перевірки і були дуже здивовані, що вони нібито проживали без паспорта, втратили його через необережність чи допустили проживання у своїй квартирі осіб без документів.

**Як повідомили у прес-службі прокуратури області**, працівників міліції звинувачують у службовому підробленні. Досудове слідство у кримінальній справі триває.

Тетяна КОЛЯДИНСЬКА.

Не дражни студента! Не буди в ньому звіра

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Ті миттєво підкорилися і з плакатами «Мати — доярка, батько — тракторист, хто заплатить за навчання?», «Дядя, забрав руки від мого майбутнього!» та під акомпанемент барабанів рушили на протестну частину.

— Нині продовжується наступ на університетську автономію, ми маємо протистояти цьому, щоб довести, що студенти — це справжня організована сила, яка готова відстоювати свої права, тому зараз ми йдемо до комітетів і скажемо, що ми про це думаємо і що не варто дражнити студентів і жартувати з нами. Наше терпіння — не гумове і, врешті-решт, вони можуть нарватися на серйозні протести, — тим часом пояснювали мету акції її активісти.

Ходу зупинили лише біля будівлі комітетів, де вже чекали посилені наряди правоохоронців. Підтримати мітингувальників вийшов бютівець Андрій Шевченко, але його закидали паперовими літачками. Така само доля чекала й на голову Комітету з питань освіти і науки Володимира Полохала, який, проте, зголосився допомогти.

— Нашими і вашими зусиллями закон не пройде, — сказав він студентам, утім, ті його так і не почули.

Голова комітету знітився й пішов. А от один з авторів законопроекту «Про вищу освіту», член фракції Партії регіонів Максим Луцький свою позицію пояснив пресі. Зокрема, він зауважив, що реальних підстав для проведення будь-яких акцій протесту немає, оскільки нова редакція закону про вищу освіту не прийнята, і це лише законопроект, який можна змінити між першим і другим читаннями.



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА

— Я просто не бачу предмета для конфлікту, — сказав він. — Під цим законопроектом стоїть і мій підпис теж, а я, як викладач, перебуваю в повній гармонії зі своїми студентами і не хочу, щоб вони мене потім проклинали. Ми приймаємо закони не для себе, тому, якщо когось щось не влаштовує, готові йти на поступки. Щодо питання оптимізації освіти, то ми від цього нікуди не дінемося. Немає в жодній країні Європи такої кількості вищих навчальних закладів, як у нас. Тому мова йде про те, щоб усе привести до ладу. До того ж Києво-Мо-

гилянську академію ніхто не чіпатиме. Складається враження, що вони самі собі створюють такий імідж, що їх постійно хтось ображає. Стосовно підвищення плати за навчання. Коли ми говоримо про таку можливість, то маємо на увазі винятково розширення автономії ВНЗ. Тобто це право кожного вишу — встановлювати плату за навчання. Утім, я переконаний, що ніхто з ректорів на це не піде, адже сьогодні ви підняли плату за навчання, а завтра всі студенти-контрактники пішли в інші вузи.

Наталія ОВДІЄНКО.

Переможець університетських виборів відмовився від ректорства

*У боротьбі за крісло ректора Донецького національного університету стався черговий поворот. Юрій Лисенко, якого конференція трудового колективу рекомендувала на посаду ректора, відмовився бути керівником вузу. Відповідну заяву професор подав до Мінісвіти. Екс-претендент пояснив таке рішення погіршенням стану здоров'я. Тепер міністерство мусить оголосити новий конкурс.*

Завідувач кафедри економічної кібернетики виграв вибори, обійшовши виконувача обов'язків ректора Петра Єгорова, якого підтримувало міністерство. Через півтора місяця після проведення конференції та подання кандидатури Ю. Лисенка до міністерства рішення про його призначення так і не було прийняте. До окружного адмінсуду Києва подав позов ще

один претендент — киянин Олександр Користін, який надслав документи на конкурс із виборів ректора. Для забезпечення позову суд заборонив міністерству підписувати контракт із Юрієм Лисенком. Розгляд позову обіцяє затягнутися: чергове засідання 25 січня не відбулося і перенесене на місяць на прохання Мінісвіти.

«Цей «марафон» міг узагалі за-

тягнутися до вересня, і я не бачив перспективи, що може привести до ректорства. Навіщо я ризикуватиму здоров'ям? Тому й вирішив написати заяву», — пояснив Юрій Лисенко. Крім того, із університету пішла екс-претендентка Тетяна Лев, яка обіймала посаду проректора з фінансово-економічних питань та була звільнена з посади в. о. ректора П. Єгоровим. Згодом Т. Лев поновив на роботі суд.

Одразу після виборів в університеті у квартирі та робочому кабінеті Тетяни Лев були проведені обшуки. Обшуки відбулися і в помешканнях ще двох проректорів у

рамках розслідування кримінальної справи за фактами розкрадання майна університету в особливо великих розмірах та службового підроблення з боку посадових осіб навчального закладу. У прокуратурі Донецької області наголошували, що факт порушення кримінальної справи не пов'язаний із виборами ректора, оскільки у згаданий період жоден із кандидатів на цю посаду не мав відношення до фінансово-господарської діяльності вишу. А 17 грудня минулого року невідомі побили Тетяну Лев. Після нападу вона опинилася на лікарняному ліжку.

Ліна КУЩ.

Полку матерів-героїнь прибуло

Ще 88 жителям Рівненської області цими днями присвоєно почесне звання «Мати-героїня». Серед них найбільше жінок із Рівненського, Рокитнівського та Сарненського районів. Після того, як нагороди та посвідчення надійдуть в область, матерям-героїням виплатять одноразову допомогу — цьогоріч її розмір становитиме 9410 гривень (десять прожиткових мінімумів). Загалом на ці цілі в держбюджеті закладено 293 мільйони гривень. Торік шість тисяч мешканок області, яким присвоєно це почесне звання, отримали передбачені законодавством допомоги. Кошти (а це 49 мільйонів гривень) в область надійшли після того, як голова Рівненської ОДА Василь Берташ озвучив перед Президентом України Віктором Януковичем проблему — коли матерям-героїням роками боргували виплати.

Олександра ЮРКОВА.

Донецька залізниця посилила заходи безпеки

Додаткових заходів безпеки вживають на Донецькій залізниці у зв'язку із вибухами в Макіївці, що сталися 20 січня, та терактом в аеропорту «Домодедово» (Росія). Для забезпечення громадського порядку та безпеки пасажирів на станціях та вокзалах залучені додаткові підрозділи транспортної міліції та служби воєнізованої охорони магістралі. Посилено супровід пасажирських та приміських поїздів. Правоохоронці позапланово перевіряють територію вокзалів та підсобних приміщень для виявлення

підозрілих предметів, які можуть містити вибуховий пристрій. А пасажирам про заходи безпеки повідомляють через гучномовець. Громадян закликають бути пильними та обережними, повідомляти про небезпечні знахідки, особливо залишені без нагляду, не брати у сторонніх людей речі на тимчасове зберігання. В разі виявлення «нічийної» сумки, пакета, коробки, валізи потрібно негайно звернутися до співробітників вокзалу та представників правоохоронних органів.

Вл. інф.



Фото автора.

Є в поета дві музи...

У Житомирському обласному літературному музеї відбувся творчий вечір поета Михайла Сича, приурочений до його 70-річчя.

За плечима в Михайла — багато років роботи на журналістській ниві. В одному з віршів він написав напівжартома: «**Вкривався, мовби Дон Кіхот, плащем Й донині ще воюю з вітряками...**» А коли поетична Муза раптом стає скупкою на ідеї у цій творчій «війні», виручає інша: бере в руки пензель, фарби і пише картини. До творчого вечора в музеї відкрили виставку його робіт. З ювілеєм Михайла Сича привітали колеги-літератори, шанувальники його творчості, серед яких був і народний художник України **Василь ФЕЩЕНКО** (на знімку ліворуч).

Олексій КАВУН.

Житомир.



## На Луганщині нічим гасити пожежі

Через систематичне відключення води й подачу її за графіком у низці міст області пожежники не можуть нормально працювати.

За словами начальника Головного управління МНС України в Луганській області Ігоря Гундаря, в 30% випадків підрозділи МНС не мають можливості задіяти пожежні гідранти й возять воду з великої відстані. Це істотно збільшує час ліквідації вогню, рятувальники зазнають матеріальних збитків, а найголовніше — люди наражаються на додаткову небезпеку. Крім того, Ігор Гундар звернув увагу влади на те, що водогінні мережі регіону в такому стані, що в них неможливо підвищити тиск до нормативного рівня, який забезпечив би необхідну водовіддачу. До речі, найбільша кількість несправних пожежних гідрантів — 344, або 60%, — в Луганську. У містах Свердловськ, Брянка, Алчевськ, Красний Луч, у Слов'яносербському й Перевальському районах несправних — більше 10%.

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.



Фото Миколи Мясникова (Укрінформ).

Газівники Дніпропетровської області посилили контроль за станом газорозподільних магістралей.

На знімку: слюсар Володимир Назаров Синельниківського газового господарства під час виклику консультує Тетяну Кисельову.

## Сірчані атаки на посадовців

*Невідомий чоловік плеснув в обличчя двом посадовцям сірчану кислоту. Спочатку такий випадок стався в Івано-Франківську, а через кілька годин — у місті Снятині.* В обласному центрі постраждала жінка, яка працює заступником начальника одного з обласних управлінь, а в Снятині — директор одного з місцевих будинків-інтернатів. Жінка поверталася додому, коли назустріч їй з кушів ви-

біг чоловік віком 30—35 років і хлопнув в обличчя рідиною — як з'ясувалося пізніше, сірчану кислоту, розведену червоним барвником. Від неї прогоріли сумка, одяг та хімічних опіків зазнала сама жінка. Потім подібне сталося з директором інтернату у Снятині. Потерпілі перебувають в опіковому відділенні обласної клінічної лікарні. Стан їхній, за даними медиків, середньої тяжкості.

Експерти з'ясували, що рідина, якою були облиті обидві жертви, — ідентична. За цими фактами триває перевірка. Пресслужба УМВС в області поки що утримується від будь-яких коментарів стосовно цієї неординарної ситуації, крім того, що обидва випадки взаємопов'язані.

Дарина НАЗАРЧУК.

Івано-Франківська область.

## Робочий день неповний, зарплата нижча від мінімальної

Адміністрація третини підприємств Кам'янець-Подільського району Хмельницької області виплачує своїм працівникам заробітну плату, нижчу від установленої законом мінімальної.

Про це інформує місцева райдержадміністрація. Задля збереження робочих місць та в умовах неповної зайнятості керівники підприємств переводять підлеглих на режим неповного робочого дня. Чимало людей працюють за сумісництвом, особливо ця проблема актуальна для закладів торгівлі.

Перший заступник голови адміністрації Ніна Фаб'янська закликала сільських голів докладно вивчити стан справ. На території 12 сільських рад середня заробітна плата менша за мінімальну — зокрема, в бюджетних установах.

Віра ШПИЛЬОВА.



ФОТОФАКТ

Виставка «Лялькові чудасії» відкрилася у Вінниці.

Фото Олександра ЛАПІНА (Укрінформ).

## Чи поїдуть вантажівки — вирішиться у Парижі

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Багато з них, шукаючи виходу, рушили у напрямку прикордонних пунктів пропуску з Україною, Білоруссю, Латвією та Естонією. Але й там їм доводиться вистоювати у чергах. Деякі водії, втративши терпіння та залишившись без провіанту, замикають свої транспортні засоби і повертаються додому автостопом.

Поляки, у свою чергу, «закрили» територію країни для транзиту російських вантажоперевізників. Станом на 21 січня, тобто після

тижневої блокади вантажоперевезень, втрати польських фірм, за приблизними підрахунками, становили понад 25 мільйонів євро. Потерпають від транспортного колапсу не лише перевізники, а й виробники, зокрема, побутової техніки, будівельних матеріалів, сільськогосподарської продукції. На межі банкрутства опинилася низка малих і середніх фірм, орієнтованих у своєму експорті на російський ринок. Поставлені у безвихідь, польські підприємці вдаються до використання послуг білорусь-

ких і литовських перевізників. Але й це не гарантує їм порятунку, бо російські служби почали дуже прискіпливо перевіряти вантажівки з реєстраційними номерами цих країн на предмет походження транспортованого вантажу.

Чи дасть бажаний результат черговий раунд російсько-польських переговорів, який розпочався у Парижі? Все залежатиме від того, чи досягнуть сторони консенсусу в питанні перерозподілу кількості вантажів, які перевозитимуть транспортні фірми обох

країн. За даними польського міністерства інфраструктури, проблема в тому, що росіяни хочуть зменшити на 50 тисяч вантажів (порівняно з попереднім роком) кількість лімітів для поляків. Останні, у разі згоди на вимогу Москви, оцінюють втрати своїх перевізників у 0,5 мільярда євро. За іншими даними, каменем спотикання стала вимога поляків збільшити ліміти вантажів на ті ж 50 тисяч, що вважають неприйнятним для себе росіяни. У 2010 році кількість дозволів становила по 150 тисяч штук для кожної із сторін.

Іван КОЗЛОВСЬКИЙ.

Варшава.

## В Африці не тільки акули...

*Міністерство закордонних справ України настійно рекомендує туристичним операторам інформувати наших громадян, які придбали чи тільки планують придбати путівки до Єгипту, про рекомендацію відомства втриматися від подорожей у цю країну, а також про тамтешню нестабільну ситуацію, що може загрожувати їхньому здоров'ю або життю.* Крім того, представникам туристичної галузі рекомендовано, відповідно до чинного законодавства України, розробити механізм повернення грошей громадянам України, які відмовляються від подорожей до Єгипту, або забезпечити перенесення таких подорожей на інший час. Станом на ранок понеділка в Єгипті налічувалося близько 7 тис. туристів з України, однак ніхто з них не звертався в консульські служби з проханням про евакуацію. Хоча інші іноземці масово залишають країну.

Річ у тому, що ситуація в курортних Шарм-ель-Шейху й Хургаді залишається відносно спокійною. Крім того, армія взяла під повний контроль безпеку в Каїрі, Олександрії та Суєці. У столиці Єгипту військові встановили блокпости й перекрили центр міста. Однак учора антиурядові демонстрації з вимогою відставки президента країни Хосні Мубарака тривали. До сьогоднішнього ранку продовжено комендантську годину, залишається заблокованим доступ до Інтернету. Після того, як протести в Єгипті переросли в криваву бійню, стало відомо про більш як 150 загиблих і 1 тис. поранених. Найбільшою проблемою залишається мародерство, якому протистоять народні дружини.



Суворий суддя ордена Принца Манфреда Першого оцінював якість копченостей на фестивалі м'ясників, що відбувся в селі Геча Берегівського району (Закарпаття).

ФОТОФАКТ

Фото Яноша НЕМЕША (УНІАН).

### У НОМЕР

► *МИКОЛАЇВ*

### Місто може залишитися без електротранспорту

Борги комунального підприємства «Миколаївелектротранс» перевищили шість мільйонів гривень: кілька місяців трудовий колектив не одержує зарплату. Тим часом транспортники заборгували Пенсійному фонду вісім мільйонів гривень, з яких половина — штрафні санкції. Миколаївські трамваї і тролейбуси зношені на 89 відсотків. Але незабаром і вони зупиняться.

Депутати міськради вирішили виділити «Миколаївелектротрансу» з бюджету 300 тисяч гривень на перевезення школярів. З держбюджету на перевезення пільгової категорії населення отримано 680 тисяч гривень. Але це — крапля в морі.

Галина ПОРФИР'ЄВА.

► *ЗАПОРІЖЖЯ*

### «Паламарі» не цуралися церковної каси?

Суд розпочав розгляд у справі про вибух у Свято-Покровському храмі Запоріжжя по суті. Розгляд відбувався вже не в районному Жовтневому, а в Апеляційному суді Запорізької області. Читали висновок, змінюючи один одного, два представники прокуратури. Зокрема, йдеться, що таку «бомбу» міг зробити один із обвинувачуваних — колишній студент (із двома курсами радіотехнічного факультету). Компоненти ж, начебто, придбані на ринках міста. Крім того, як привід для помсти, слідство бачить... гроші. Зокрема, у 2008 році, щоб уникнути звільнення старшого брата згаданого «бомбіста» з церковної служби, за, начебто, крадіжку із церковної каси, матері двох обвинувачуваних довелося заплатити настоятелю храму 25 тисяч гривень. Далі більше — через настоятеля і суд одній із прихожанок храму вдалося повернути більшу частину із заборгованих їй тією ж матір'ю «70—75 тисяч гривень» (так у тексті обвинувачення). Остання не заперечує позики, але каже, що позичала для розвитку власного бізнесу, а не для того, щоб збудувати храм, в якому настоятелем уже мав бути її син. Тут варто зауважити, що вибух храму — з однією загиблою і вісьмома постраждалими — терактом не вважається. На думку прокуратури і міліції, це лише заподіяння матеріальних збитків. А ось вибух пам'ятника Сталіну — він, на щастя, обійшовся без жертв, є терактом, що викликав небаяку активність правоохоронців по всій Україні.

Леонід СОСНИЦЬКИЙ.

► *ТЕРНОПІЛЬСЬКА ОБЛАСТЬ*

### Землею торгують наліво і направо

Дванадцять злочинів, пов'язаних із незаконними операціями із землею, викрили працівники управління Державної служби боротьби з економічною злочинністю у Тернопільській області з початку цього року. В середині січня затримано голову однієї з райдержадміністрацій (він же депутат обласної ради), а також двох його співучасників: депутата обласного й районного рівнів. Перевищивши свої повноваження, чиновник за хабар у 274 тисячі гривень дав вказівку виділити гектар землі для вирощування помідорів мешканцеві сусідньої області.

Посадовці одного з інститутів підробили проект роздержавлення земель колективного сільгосппідприємства. А більше трьох гектарів землі, які попередньо призначалися для будівництва автомобільної дороги, було передано в користування приватних підприємців.

Сільський голова одного з населених пунктів Тербовлянського району сфальшував виписки з рішення сесії сільської ради на приватизацію більш як двох гектарів землі, завдавши державі збитків у сумі понад 140 тисяч гривень.

Загалом кримінальні оборудки, викриті правоохоронцями лише в січні, коштували державі більш як три мільйони гривень.

Любов ЛЕВИЦЬКА.



ЛЮТИЙ



Фотоєтюд Юрія ВЕНГЕРЕША.

Ялта. Лютий.

14/28								21	22	23	24	25	26	27
ПН	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
ВТ							ВТ	ВТ	СР	ЧТ	ПТ	СБ	НД	
СР	16													
ЧТ	17													
ПТ	18													
СБ	19													
НД	20													





**21 січня.** Народний артист України Богдан Бенюк, письменник і видавець Віталій Капранов, активіст руху проти забудови й ущільнення Тимур Ібрагімов, письменник Сергій Пономаренко під час брифінгу з приводу листа представників інтелігенції, адресованого Президентові України, з вимогами зупинити знищення історичного і культурного обличчя Києва.



**22 січня.** Святкування Дня соборності України.



**23 січня.** Івано-Франківська область. На Вічевому майдані Тлумача відбувся II фестиваль народної творчості «Покутська розколяда».



**24 січня.** У приміщенні Харківської обласної державної адміністрації в рамках підготовки до святкування 20-річчя незалежності України відкрилася книжкова виставка-ярмарок.



**25 січня.** У Чернігівському державному технологічному університеті відбувся студентський бал.



**26 січня.**

Народні депутати Юрій Ключковський, Сергій Подгорний, Василь Демчишен, завідувач секретаріату Комітету Верховної Ради України з питань державного будівництва та місцевого самоврядування Анжела Малюга під час засідання «круглого столу» з питань презентації та обговорення Додаткового протоколу до Європейської хартії місцевого самоврядування.

**27 січня.**

Чернігівська область, село Піски. Урочистості з нагоди 120-ї річниці від дня народження Павла Тичини.



В Україні озимі на зерно під урожай–2011 займають 8,1 мільйона гектарів — на 467 тисяч гектарів менше, ніж було роком раніше, *повідомляє «АПК–Інформ» з посиланням на Мінагропрод*. А під озимим рапсом площі скоротилися на 336 тисяч гектарів — до 1,1 мільйона гектарів



Завтра у столиці в рамках VII Міжнародної виставки «ІнтерАгро–2011» відбудеться голландсько–український форум «Виробництво молока в Україні: як покращити ефективність і продуктивність?»

# Плани великі, а грошей малувато

## Найбільшим дефіцитом для посівної стануть фінанси

### ТЕНДЕНЦІЇ

І саме це корегуватиме роботу багатьох господарств. Хоча до початку польових робіт є ще кілька місяців, аграрії вже запасаються всім необхідним. Навчені досвідом, добре знають, що тільки техніка вийде в поле — знову можуть підскочити ціни на пальне, добрива і насіння. А вони вже тепер багатьох лякають своєю недоступністю.

### Нічого дешевого не буде

Саме з цих слів розпочав свою розмову з колегами заступник голови ОДА Володимир Галишук. І оскільки знизу вплинути на цінову політику неможливо, запропонував кожному керівникові вже тепер подумати, як закумуляувати вільні кошти і якнайшвидше закупити все, необхідне для посівної. А ще — кожен повинен шукати свої ресурси, як впоратись із дорожнечою.

Сільгоспідприємство «Росія» — одне з найміцніших у Вінківському районі. Але і його керівник Іван Загородський всерйоз стривожений новими цінами:

— Найбільше лякає невизначеність — які ще цінові сюрпризи може принести завтрашній день. Приміром, такого ще ніколи не було, щоб курс долара залишався на місці, а вартість пального при цьому продовжувала зростати. Як же можна щось планувати, думати наперед, коли будь-якої миті все знову може різко змінитись? Добре, коли у господарства є жива копійка. Ті й запасаються паливом, щоб навесні не платити ще дорожче. Але це можуть дозволити собі одиниці. Зрештою, у хазяйствах немає елементарних ємностей, де можна було б зберігати тонни бензину та солярки, багатьом, як завжди, доведеться працювати «з коліс». Тож і виходить, що чимало районів мають не більше 10—15 відсотків від необхідних запасів пального.

Така сама картина і з добривами. Загалом область закупила близько третини від потреби. Але окремі райони, скажімо, Ізяславський, Летичівський, Кам'янець-Подільський звітують поки що про 12—16 відсотків запасів. І це знову-таки середні цифри, а є чимало господарств, котрі й мішка селітри не мають.

Зміни відбудуться і в структурі посівних площ. На жаль, не скрізь вони будуть позитивні. Так, посіви зернових будуть скорочені на три тисячі гектарів, причому половина цієї цифри припаде на Старосинявський район, ще чотириста гектарів — на Хмельницький. Пістрява картина буде й з буряковими посівами. З одного боку, в області багато говорять про відновлення роботи окремих цукрозаводів, а звідси — про необхідність забезпечити їх відповідними запасами сировини. Тому й ставиться завдання про збільшення посівного клину саме цієї культури.

Та з другого, чверть районів звітує про те, що взагалі не буде сіяти цукристі. Ще у чверті площі будуть зменшені у кожному в середньому на півтисячі гектарів. Чому так трапилось, у кожного господарства своя відповідь. Десять скаржаться на дальній відстані до цукроварень. Мовляв, транспортні витрати забирають більшу частину прибутку. У когось увірвався терпечь дочекатись обіцяних дотацій за здану сировину. А десть постійно підводять врожаї. Скажімо, минулої осені Городоцький район прозвітував про середню врожайність лише у 157 центнерів з гектара. Про яку зацікавленість у вирощуванні буряку може йти мова, коли давно відомо, що прибутки він починає приносити при врожайності удвічі більшій від згаданої.

Коли ж починають з'ясовувати, чому в окремих господарствах

З останньою, очевидно, будуть проблеми. Вже тепер багатьом довелося купувати її у виробника більш як за три тисячі гривень за тонну. До того ж подекують, що попит на цей товар зріс на зовнішніх ринках, тому вітчизняні аграрії можуть стикнутись якщо не з дефіцитом, то знову з подорожчанням. А в результаті чимало посівів може залишитись взагалі без підживлення.

Коли землю нагодувати нічим, тоді й сам ситий не будеш — слушно підмітили селяни. Чим обертається для урожаю серйозне відхилення від технологій, зокрема, й істотне зменшення внесення і органічних, і мінеральних добрив, вже підраховано на прикладі минулого року. Понад сімдесят господарств області отримали середню врожайність зернових менш як двадцять центнерів з гектара, а у деяких фермерських взагалі зафіксовано по 11—12 центнерів з гектара. Не варто й коментувати ці цифри.

### Структуру площ доведеться корегувати

— Загалом область запланувала збільшити нинішнього року посівні площі, — повідомив перший заступник начальника обл. агропроду Володимир Калініченко.

Недаремно обласна влада вже вкотре ставить завдання — використати весь земельний ресурс, раз і назавжди забути про облогуєчі землі, а такі ще й досі залишились. Зрозуміло, що повна інвентаризація землі, виготовлення проєктів землеустрою — це завдання, котре не під силу окремим керівникам господарств, ним повинна зайнятись насамперед районна влада. А заодно і допомогти в пошуках ефективних орендарів там, де їх досі не було.

Зміни відбудуться і в структурі



Фото: метод. світл. Г. ГОРБЕЛЬ

вдалось досягнути показники у два, а то й три рази вищі, картина стає зрозумілою: дотримання технології дає свої результати. І саме тут все повертається на звичне коло: немає грошей, щоб закупити добрива та засоби захисту рослин — бідний врожай. А нічого не привезеш з поля — знову не матимеш грошей.

Банкіри обіцяють кредити

Уже підраховано, що на проведення посівної області знадобиться близько 1,1 мільярда гривень. Стільки власних коштів у господарств не набереться, та й обласний та місцеві бюджети навряд чи зможуть розширитись на великі суми підмоги. Тому майже півмільярда планують позичити у банкірів.

Вже тепер говорять про дефіцит для проведення весняно-польових робіт у п'ятдесят мільйонів гривень. Якщо не вдасться втримати ціни на пальне та добрива, то він зростатиме пропор-

ційно. Чи можна перекрити його за рахунок кредитів, поки що сказати важко.

Наразі представники банків наче й не відмовляють у позиках — жодних обмежень у сумах немає. Але хто відважиться на кредит? Є чимало господарств, котрим просто нічого віддати в заставу, а, значить, жодної гривні їм не вдасться позичити. Та й тим, у кого за плечима є майно, будівлі та техніка, позичати не так просто. Не кожен може дозволити собі кредитну ставку, котра дотягує до двадцяти відсотків. Тим більше при відсутності хоча б річного прогнозу на ціни.

Поки що місцевим керівникам доводиться обмежуватись загальними міркуваннями про дефіцит продовольства на світовому ринку. Як цей дефіцит може позначитись на прибутках кожного конкретного господарства, сказати ніхто не може. Напередодні посівної для аграріїв залишається таємницею, хто, яку культуру і за якими цінами зможе закупити для експорту. Минулими роками навіть потужні товаровиробники відчули на собі примхливу гру урядових рішень щодо обмеження експорту то пшениці й ячменю, то ще і кукурудзи. І тепер чітко визначених цифр ні щодо обсягів, ні щодо цін майбутнього врожаю немає. Тож багатьом знову доведеться вийти в поле, планувати і сіяти на свій страх і ризик. Загалом область планує отримати нинішньої осені до 1,1 мільйона тонн пшениці і близько двох мільйонів тонн буряків. Це позитивні тенденції, і вони мають сприяти зміцненню і економіки краю загалом, і кожного конкретного господарства. От тільки вдалось б збутись цим прогнозам. Особливо якщо немає твердих економічних гарантій.

### Ірина КОЗАК. Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.

Хмельницька область.



# Нема Склярів, вмирають Галушки

## На Сумщині населені пункти зникають один за одним

### РЕАЛІЇ

За часів незалежності у регіоні в Лету кануло 138 сіл. Це, зважте, без хуторів і хутірців, де проживало лише до десятка сімей. Такі, за «нікчемності», взагалі до реєстру «померлих» не потрапляють: зникли, мовляв, туди їм і дорога. Аби деякі з читачів не звинуватили автора в упередженості та маніпуляції фактами, звернімося до офіційних даних, люб'язно наданих працівниками статистичного управління у Сумській області.

Отже, за останні півтора десятка років кількість сільських жителів на Сумщині скоротилася з 505 тисяч до 387 тисяч осіб. Депресивними залишаються Глухівський, Буринський, Ямпільський, Середино-Будський та Великописарівський райони, де селян за цей час поменшало на 30—40 відсотків. Для повноти картини назвемо ще кілька фактів: кількість сільських школярів скоротилася в регіоні більш як у 2,5 разу — з 75,7 тисячі до 28,8 тисячі. З 904 сільських клубів уціліло 560, а з колишніх 962 кіноустановок лишилося лише 2 (!). І насамкінець, у 2009 році природний приріст населення у сільській місцевості Сумської області становив мінус 6203 особи...

Коментувати, як кажуть у таких випадках, нічого.

Для експерсу, аби деталізувати ситуацію, виберемо донедавна одне з найзаможніших господарств — це колишнє КСП «Батьківщина» Підпригородівської сільради Лебединського району, яке нині розвалюється під іншим «брендом» — уже приватного підприємства. Мій вибір свідомий, адже саме в одне з тутешніх сіл під смачною назвою Галушки мене у підлітковому віці закинула доля на зламі 50—60 років минулого століття. Саме Галушки, де налічувалося близько семи десятків досить заможних обійсть, нарівні з Підпригородами були епіцентром тодішньої сільської культурної «тусовки». Шосуботи і шонеділі до місцевого клубу, в якому на вихідні нерідко двічі на день «крутили» кіно, стікалися сотні селян з навколишніх сіл — Сіренко, Склярів, Майдаків, Падалок і Косенок. При клубі працювала бібліотека з книжковим фондом майже у вісім тисяч томів, поряд — два волейбольні майданчики, де нерідко проводилися баталії команд сусідніх господарств. У роки розквіту — у 70—80-ті — у місцевій початковій чотирирічці навчалось близько 40 школярів. А ще Галушки славилися своєю молочнотоварною фермою, в якій утримувалося більше півтисячі голів дійного стада, а також потужною тракторною бригадою майже з 30 одиниць сільськогосподарської техніки.

— Усе нажите добро за вітром сплигло, лишилося хіба що в людській пам'яті, — зітхає Підпригородівський сільський голова Олександр Довгий.

На місці клубу, фельдшерсько-акушерського пункту і школи бур'яни у людський зріст, а на місці корівника і тракторної бригади, які знаходились на околиці Галушок, зимовими ночами часто чути вовче виття. На привидів скидаються нині вимерлі Склярі, Косенки, Падалки і Майдаки. Останні тамешні «аборигени» пішли з життя ще наприкінці 90-х. У «конвульсіях» ідуть до краю й мої рідні Галушки, де картають життя шість родин пенсійного віку. Оживає село хіба що у день пам'яті за померлими, коли на гробки приїздить нащадки з усіх усюд.

— Фактично у такому самісінькому «респекті» знаходяться Ворожки з Великодними,— продовжує сумну розповідь Олександр Довгий. — Села вмирають, наче від чуми, і ця демографічна тенденція щороку погіршується. Якщо 15 років тому в населених пунктах сільради налічувалося понад 1500 мешканців, то сьогодні у ній задовше проживає 200—250 чоловік, серед яких працюючих сотня ледь набирається.

У чому причина занепаду села? На думку співрозмовника — в безвідповідальній державній політиці, яка, позбавляючи селянина роботи, цілеспрямовано викоринює його як клас. Першим поштовхом на шляху знищення стала реорганізація колгоспів та радгоспів. Спочатку — в колективні сільськогосподарські підприємства. Потім зі столиці взялися трансформувати КСП у СТОВи — сільськогосподарські товариства. Згодом з Києва був спущений черговий циркуляр про перетворення СТОВів у ПП — приватні підприємства. Мета, вважає співрозмовник, одна: до ухвалення закону про продаж землі «орендувати» у приватні руки якомога більше сільськогоспугідь. Адже, хто не встигне — на «земельний поїзд» можна й запізнитися.

Після ліквідації СТОВ у Підпригородівській сільраді одразу зникло до півтори сотні робочих місць. У приватному підприємстві, яке з астрономічною швидкістю зайняло його місце (про цього сільськогосподарського «гіганта», за яким стоїть один з районних «божків», думаю, треба робити окрему публікацію), із зайжджми заледве сот-

ню працюючих набирають. Давайте до них ще шестеро новоспечених фермерів і одинадцятьеро одноосібників — ось і всі робочі місця. Тож не дивно, хто молодший — після реорганізації ноги в руки і у світ за очі роботи шукати.

Аналогічна картина «розквіту» через суцільне безробіття по всьому Лебединському районі. В яку сільську раду не ткнеш пальцем — всюди економічно-демографічний апокаліпсис: Василівка, Штепівка, Межиріч, Бишкін, Катеринівка... І села, які перетворилися на хутори, і колишні селища, з нинішнім статусом сіл — вмирають на очах. Ось лише один приклад. За роки незалежності кількість населення у Штепівській сільраді зменшилася (навіть страшно цифру озвучувати!) майже у два з половиною разу — з 2,7 тисячі осіб до 1,1 тисячі. Загалом у цьому районі за останні 15 років сільського населення поменшало на більш як 25 відсотків.

Однак у можновладних районних кабінетах нема навіть натяку на переполох... — Я не бачу, щоб село в районі вмирало, там і нині життя б'є ключем, нині працюючих набирають. Давайте до них ще шестеро новоспечених фермерів і одинадцятьеро одноосібників — ось і всі робочі місця. Тож не дивно, хто молодший — після реорганізації ноги в руки і у світ за очі роботи шукати.

Але ж це насамперед обов'язок районної влади...

— Не тільки. У мене є своє бачення ситуації, але ділитися ним не буду. Зрештою, я не уповноважений критикувати дії вищих владних органів держави. Моя справа виконувати ці розпорядження.

— Навіть, коли вони геть недолугі?..

— Я службовець...

— А підказати наверх своє бачення подальшого розвитку ситуації в селі, либонь, духу не вистачає?..

У відповідь анічирок. З обох кабінетів я вийшов з рекомендацією тамешних районних вельмож надіслати офіційний запит з редакції, який вони задовольнять у письмовій формі. Безперечно, задовольнять. Сумніваюсь лише, щоб у тій відповіді бодай на грош було правди. Адже живуть вони за принципом: «Моя хата скраю». Страшно стає від безсилля перед чиновниками, які впритул не хочуть бачити проблем. Ти їм кажеш дощ, а вони тобі — Божа роса. Примерзають до керівних крісел, і ні пари з вуст про реальну ситуацію. Таким все одно при якій владі мовчати: при синій, червоній чи помаранчевій. Аби тільки пригріла. І грець з ним, тим народом...

Владислав ЖМУРКОВ.

Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

На місці клубу, фельдшерсько-акушерського пункту і школи — бур'яни у людський зріст, а на місці корівника і тракторної бригади зимовими ночами часто чути вовче виття.



# Ходить по судах

голова від того, що корова наступила ратицею. Пекло і кололо в грудях. Незважаючи на це, жінці навіть не зробили рентген грудної клітки. Обстеживши, виписали ліки і одразу відправили... додому.

Для чого це було зроблено, Ксенія Антонівна зрозуміла під час судових засідань. За її словами, керівник господарства на суді скористався цим фактом. Казав, мовляв, яка там травма, якщо доярку одразу відпустили додому.

— Наш голова до того договорився, що каже, нібито це мене чоловік з кручі скинув, а не корова вдарила, — літна жінка схлипує від образи, втирає непрохану сльозу і повторює, що такої несливи нізачо не потерпить на старості. Неправда пече її так само, як тоді пекло в грудях від поламаних ребер та забоя грудної клітки, як боліла голова від струсу мозку. Вночі її стало зле, вона втратила свідомість. Дочка негайно доправила маму в обласну лікарню і там встановили діагноз — перелом ребра, струс мозку, забій грудної клітки.

Замілили очі неправдивою довідкою. Приблизно два місяці провела в лікарні скалічена доярка. Її перебування у медичному закладі підтверджено лікарняними листками. Жінка зберігає їх у себе. На запитання, чому не віддала у бухгалтерію, каже, що керівник господарства розпорядився, щоб не приймали від неї ці документи. «Хіба я собі ворог? Я ж розуміла, якщо не подам лікарняний, то нічого не нарахують», — пояснює пані Ксенія.

Для отримання коштів за втратою працездатності потерпільній потрібен був документ — довідка про підтвердження нещасного випадку на виробництві. Їй видали підписану керівником господарства довідку. Але не ту, не тієї форми. У документі ска-

зано, що нещасний випадок з дояркою Ксенією Соловйовою не стосується виробництва.

— Отак замилили мені очі, — каже пані Ксенія. — Зробили, як їм це вигідно, а не як воно було насправді. Криком хотілося кричати від такої неправди!..

Не могла оформити інвалідність. Відсутність довідки про травму на виробництві не дала їй права оформити як слід групи інвалідності. «Мені встановили інвалідність на підставі загального захворювання, а не виробничої травми, — пояснює пані Ксенія. — Юристи кажуть, що оплата була б більша, якби оформляли на підставі довідки про травматизм на роботі».

Із запізненням на довгих десяти років Фонд соціального страхування від нещасних випадків на виробництві нарешті виплатив потерпільній грошову компенсацію.

— Усе це зробили б раніше, — продовжує потерпільна, — але стримувала відсутність одного-єдиного правдивого папірця. Не давав його наш голова. Боявся визнати вину. Дотепер каже, що я сама винна...

Акт оскаржуватимемо. Керівник господарства у розмові з кореспондентом «Голосу

України» не приховував того, що пані Соловйова була непотримуваним працівником. Однак, на його думку, травмувалася жінка зовсім не на фермі. «Де саме, я не знаю, — каже співрозмовник, — але це було не на фермі. Бо в той же день я опитав і завфермою, і зоотехніком, вони кажуть, що такого факту не бачили. Та й з лікарні у той день її швидко відпустили. А що вже понаписували у Вінниці в лікарні, то не знаю, звідки той діагноз взявся. Вона навіть лікарняні нам не здала. Десять років все це вже волочиться».

А пішов назустріч доярці, мовляв, тільки тому, щоб її виплатили кошти з Фонду соціального страхування від нещасних випадків на виробництві. Заради цього погодився на визнання вини, якої не відчуває за собою. Мовляв, нехай уже Держжгірпромнагляд складе акт, що травма сталася на виробництві, нехай виплатять жінці гроші з

### КОМЕНТАР ЮРИСТА

Лариса Костюк, адвокат, директор Вінницького юридичного бюро:

— Надаючи юридичну допомогу пані Ксенії Соловйовій, ми зіткнулися з класичним випадком нехтування законних прав громадян. Я вже не кажу про елементарну неповагу до літньої хворої людини з боку керівників господарства. Хочу зазначити, що згідно з чинним законодавством, потерпіла має повне право на відшкодування втраченого нею заробітку наслідок отриманої травми на виробництві. Факт виробничої травми уже доведено судом. Йдеться про втрату коштів за період від часу травмування до часу, коли почала отримувати пенсію за віком. За нашими розрахунками, ця сума становить 16525 грн. 08 копійок. Щодо виплати жінці моральної шкоди — тут не може бути жодних сумнівів. Десять років митарств, ходіння по судах...

Фонду соцстрахування від нещасних випадків на виробництві, може, тоді перестануть викликати до суду.

— Соловйова навіть розписку мені дала про те, що більше не матиме жодних претензій, — уточнює керівник господарства. — А тепер що? Тепер уже вимагає ще й компенсації за втрачену зарплату, за моральну шкоду. Називається, не роби добро, то не матимеш ворога.

Сьогодні (розмова була 27 січня 2011 року. — Авт.) знову суд. Я вже пропускаю деякі засідання, бо ж робити нема коли через ці суди. А Соловйова наполегливо добивається їх продовження. Мабуть, ми оскаржуватимемо акт управління Держжгірпромнагляду про визнання виробничої травми Соловйової. Бо фактично нас змусили визнати вину.

Віктор СКРИПНИК. Вінницька область.

Усе стримувала відсутність одного-єдиного правдивого папірця





За підозрою в одержанні 39 тис. гривень хабара затримано чотирьох службовців Державного управління охорони навколишнього середовища у Херсонській області — виконуючого обов'язки начальника Володимира Гриценка, керівника відділу, юриста і водія. Названу суму «екологи» зажадали за допомогу у вирішенні земельного питання, *повідомляє наш власкор Василь ПІДДУБНЯК*

# Костомаровський довгобуд

Реставрація садиби, де творив відомий історик, «потонула» у політичних звинуваченнях, паперових війнах місцевого значення

## ПРОБЛЕМА ЗБЛИЗЬКА

Микола Іванович Костомаров — значима постать для Чернігівщини. Адже відомий український історик жив з 1875 р. у селі Дідівцях під Прилуками майже десять літ. У маєтку своєї дружини Аліни Крагельської він писав відомі монографії «Руїна», «Мазепа і мазепинці», «Автобіографію».

Історики, представники громадськості вже давно клопочуться про відкриття у Дідівцях музею на базі залишків колишньої садиби Крагельської. Сюди приїжджають учасники щорічних «Костомаровських читань», народні депутати України, туристи. Торік справа створення музею-садиби Миколи Костомарова нібито нарешті зрушила з місця. За це взявся відомий на Чернігівщині меценат, народний депутат України Валерій Дубіль.

Архітектурно-художня концепція майбутнього музею, розроблена заслуженим діячем мистецтв України Борисом Дедовим, передбачає реставрацію поміщицької садиби, побудову церкви, невеличкої кав'ярні, встановлення пам'ятника Костомарову та Крагельській. Художник з одnodумцями вже багато чого здійснив із задуманого.

Благодійним фондом «Європа» (президент — В. Дубіль) торік профінансовано багато науково-дослідницьких робіт. Передусім створено архітектурну композицію майбутнього му-

не доходили руки. А почалася реставрація — і запрацював на повну силу бюрократичний механізм «охорони пам'ятки».

Сільський голова Дідівців Анатолій Брунько ознайомив мене з рішенням сесії сільради від 13 листопада 2002 року, згідно з яким депутати дали згоду «на безоплатну передачу цілісного майнового комплексу... в обласну комунальну власність». На той час його залишкова вартість становила 5950 гривень. Однак і в 2006 році в Чернігові навіть у рамках підготовки до святкування 190-ї річниці з дня народження Костомарова цю ініціативу не підтримали. «Оскільки в обласному бюджеті не передбачені кошти на проведення ремонтних робіт та утримання вищезазначеного об'єкта, — зазначав у своєму листі сільському голові начальник управління комунального майна облради В. Сидоренко, — прийняття його в комунальну власність області в даний час є недоцільним».

Зрештою депутати Дідівців 4 грудня 2009 року прийняли рішення «Про передачу права



Будинок, де писав історичні праці Костомаров

винятком пам'яток, відчуження або передача яких обмежується законодавчими актами України), можуть бути відчужені, а також передані власником або уповноваженим ним органом у володіння, користування чи управління іншій юридичній або фізичній особі за наявності погодження відповідного органу охорони культурної спадщини.

Ця справа також розглядалася влітку і в Прилуцькому міськрайонному суді. Попри це, 7 грудня 2010 року депутати Дідівців, заслухавши на сесії інформацію про пропозицію відділу культури і туризму При-

луківської садиби Крагельської не потрапила до Державного реєстру нерухомих пам'яток України. Отож з юридичної точки зору сьогодні вона не має статусу пам'ятки культурного значення, хоча і підлягає охороні відповідно до Прикінцевих положень Закону України «Про охорону культурної спадщини».

## Дві позиції

Голова облдержадміністрації Володимир Хоменко не бачить проблеми у відродженні садиби Крагельської:

— Якщо у людей є бажання надавати меценатську допомогу, відроджувати історико-культурні об'єкти, то для цього не обов'язково забирати їх у власність. Судовими рішеннями не заборонено проводити реставраційні, будівельні роботи у Дідівцях. Як хтось хоче долучитися до цього процесу, то, будь ласка, влада це лише вітатиме.

При цьому керівник виконавчої влади області посплався на досвід відродження батуринських пам'яток, які постали завдяки значному внескові благодійників.

**Коментує ситуацію у Дідівцях народний депутат України Валерій Дубіль:**

— Тут, на відміну від Батурина, — каже він, — держава нічого не фінансує і нічого не робить для відбудови і реставрації садиби Крагельської. За останні два десятиліття з держбюджету не виділили ні копійки не лише на її відбудову, а й навіть на охорону та підтримання її у належному стані. Комунальна влада в особі Дідовецької сільської ради через відсутність коштів також не має можливості забезпечувати охорону і цільове використання садиби, у зв'язку з чим остання не просто руйнувалась, а навіть активно розкрадалась на будівельний матеріал, перебувала без вікон, дверей, підлоги, покрівлі з частково зруйнованими стінами-перегородками, а довколишня територія заросла чагарниками і поступово перетворювалась на пустир. Законодавство про охорону культурної спадщини дозволяє передавати об'єкти місцевого значення у власність за умови згоди органу

охорони культурної спадщини та укладення новим власником охоронного договору на збереження, утримання і забезпечення цільового використання споруди. Відбудувати садибу недостатньо — необхідно також постійно забезпечувати її охорону, опалення, освітлення, цільове використання, антисептичну обробку і т. п., що вимагає постійних фінансових витрат. Такі об'єкти завжди є дотаційними, особливо в селах. Держава не має можливості забезпечити подальше збереження садиби, оскільки таких об'єктів, на відміну від пам'яток культури національного значення, — в Україні тисячі, а без комплексу вищевказаних заходів — споруди швидко занепадають, зазнають пошкоджень під дією вологості, погодних умов та мікроорганізмів.

Благодійний фонд «Європа» на відміну від місцевої державної та комунальної влади має можливість не лише відбудувати садибу, а й забезпечити постійну охорону, опалення, здійснення комплексу заходів для збереження фізичних властивостей споруди і експонатів майбутнього музейного комплексу. Тому благодійний фонд «Європа» не вважає за можливе вкладати у реставрацію величезні кошти без наступного забезпечення збереження садиби, інакше всі зусилля і витрати будуть даремними! При цьому ми готові в будь-який час підписати з органом охорони культурної спадщини відповідний охоронний договір, узяти на себе зобов'язання перед державою безперешкодно допускати сюди туристів та проводити екскурсії, використовувати садибу Крагельської виключно за цільовим

призначенням — як музейний комплекс, присвячений видатному діячеві української культури Костомарову.

Крім того, у Дідівцях вважають, що головна причина бюрократичного протистояння — те, що ініціатори відродження садиби Крагельської належать до опозиційної партії... Але ж Костомаров у тім не винен!

**Сергій ПАВЛЕНКО.**  
Прилуцький район Чернігівської області.

Фото автора.



План музейно-паркового комплексу

зейно-паркового комплексу. Вже зібрана колекція експонатів (старовинних фото, портретів, книжок XIX століття), пов'язаних так чи інакше з Костомаровим.

Виготовлено і встановлено хрест та меморіальну дошку на місці запланованої відбудови церкви Св. Праскеви Сербської. Розпочалися реставраційні роботи і в колишньому маєтку.

## Бюрократичний механізм... охорони

Але... коли ми з Б. Дедовим завітали у Дідівці, в нього не було настрою.

— Що я можу сказати? — мовив пригнічено. — Так усе гарно починалося! А тепер усі роботи зупинено... Я сам плачу 500 гривень охоронцю, аби крадії не розікрали відреставроване.

Отже, до занедбаного приміщення десятиліттями ні в кого

власності на нежитлову будівлю — садибу Костомарова на баланс благодійного фонду «Європа» з метою проведення подальшої реконструкції». Виконком Дідовецької сільради 26 березня 2010 року рішенням №20 «Про оформлення права власності» передав цей занедбаний майновий комплекс благодійному фонду «Європа».

Та скоро проти цього виступила райдержадміністрація. За її зверненням Прилуцька міськрайонна прокуратура провела перевірку дотримання вимог законодавства України про охорону культурної спадщини виконкомом Дідовецької сільради при ухваленні рішення про оформлення права власності.

За її результатами внесено протест із вимогою про скасування вказаного вище рішення виконкомом, оскільки згідно зі статтею 18 Закону України «Про охорону культурної спадщини» об'єкти культурної спадщини, що є пам'ятками (за

луцької райдержадміністрації щодо передачі садиби Крагельської, дружини Костомарова, з комунальної власності Дідовецької територіальної громади в комунальну власність територіальної громади Чернігівської області, вирішили повторно віддати згаданий об'єкт у власність фонду «Європа» «для здійснення його реставрації та цільового використання як історичної пам'ятки». Тобто одностайно підтвердили своє попереднє рішення. Народні обранці взяли до уваги, що садиба Крагельської ще не набула статусу об'єкта культурної спадщини. Бо згідно з положеннями абз. 6 ст. 1 Закону України «Про охорону культурної спадщини» його отримання відбувається після здійснення паспортизації пам'ятки та внесення її до Державного реєстру нерухомих пам'яток України. А цього не зроблено. Через відсутність у держави коштів на паспортиза-

Судовими рішеннями не заборонено проводити реставраційні, будівельні роботи у Дідівцях. Як хтось хоче долучитися до цього процесу, то, будь ласка, влада це лише вітатиме.



# Зі стічних канав на зірки не дивляться

## СИТУАЦІЯ

3 серпня 1871 року в Одесі була відкрита науково-навчальна астрономічна обсерваторія. Але 140-річний ювілей, схоже, вона зустріти не зможе, бо інтенсивне будівництво під її стінами потужної електропідстанції «Маразлієвська» по суті справи може ліквідувати її як наукову установу.

Директор науково-дослідного інституту «Астрономічна обсерваторія» при Одеському національному університеті імені І. Мечникова доктор фізико-математичних наук професор Сергій Андрієвський каже, що будівництво найпотужнішої електропідстанції, за оцінками гідрогеологів, призведе до наймогутнішого підтоплення ґрунтовими водами будівлі обсерваторії, що є пам'яткою архітектури. Образно кажучи, за зірками астрономи тепер зможуть спостерігати зі стічної канави.

Ну й найголовніше — підтоплення змінить положення, а отже, фізичні характеристики двох фундаментальних реперів — геодезичного та гравіметричного, які мають цінність для світової науки й охороняються законами держави.

Сьогодні астрономічна обсерваторія перебуває в «зеленому серці» Одеси — центральному парку культури й відпочинку імені Т. Г.

Шевченка. Поряд — стадіон «Чорноморець». Там у ці дні кипить робота з реконструкції. У ході її з'явилася потреба для забезпечення безперебійного постачання стадіону електроенергії побудувати електропідстанцію. Розвідувачі спочатку для будівництва виділили земельну ділянку в парку, що знаходиться віддалік наукової установи. Однак торік будівництво зрештою вирішили вести під стінами обсерваторії. Чому було прийнято таке рішення?

Професор Сергій Андрієвський виступав перед депутатами міської ради й привів аргументи на користь заборони електропідстанції під стінами обсерваторії. Частина депутатів з його аргументами погодилася. Але переважала інша (цікаво — чия?) думка про забудову поряд з обсерваторією.

Електромонстр, якого насильно сватають у сусіди до вчених, вважає своїми виробничими розмірами: довжина — 35 метрів, ширина — 25, а висота — 15 метрів. І будівництво має розпочатися в охоронній зоні, поряд з обсерваторією. Ухвалюючи рішення про будівництво електропідстанції «Маразлієвська», чиновники не спромоглися навіть дотриматися необхідних, передбачених чинним законодавством вимог. Зокрема, ніхто не погоджував з юридичною особою, якою є НДІ «Астрономічна обсерваторія», згоду суміжного землекористувача на дозвіл для бу-

дівництва. Вчені б'ють на сполох — новобудова фактично знищить астрономічну обсерваторію як установу, створену для спостереження небесних тіл, оскільки закриє південну півсферу неба, через яку в одеському регіоні проходить основна частина небесних світил.

Парадокс — 145 років тому міська дума Одеси клопотала про відкриття першої на півдні України наукової установи — астрономічної обсерваторії. Сьогодні — Одеська міська рада мовчки спостерігає, як спритні будівельні ділки на очах у мільйонного міста знищують (не у фізичному сенсі, а в науковому) обсерваторію зі світовим науковим ім'ям, унікальною базою приладів для спостереження за небом.

У 1993 році Міністерство освіти України дивним рішенням виключило зі шкільної програми предмет «астрономія». А Одеська астрономічна обсерваторія відкрила для учнів планетарій-лекторій, видає одеський астрономічний календар і науковий журнал. Удалося зберегти п'ять рефлекторів з діаметрами дзеркал 50, 47, 45 і 42 сантиметри, катадіоптричний телескоп системи Аргунова, камеру Шмідта, два метеорні патрулі, семикамерний астрограф, меридиан-



не коло. Працюють дві заміські спостережні станції в селах Маяки та Крижанівка.

І вся ця неоціненна наукова спадщина може опинитися в стічній ямі через примху будівельних магнатів.

**В'ячеслав ВОРОНКОВ.**

Одеса.

**Фото В'ячеслава ТЕНЬКОВА.**

# Додавати вартість не легше, ніж ділити власність

## БАЛАНС МІСЯЦЯ

**\* Національний банк оцінює зростання ВВП торік у 4,5 відсотка — про гру, яку не виграєш, і рахунок, який не зрівняєш.**

**\* Подорожчала нафта власного видобутку — про ціни, які нікого не дивують.**

**\* ЄС виділив 1,2 мільярда гривень на фінансування нових проектів українського уряду — про старі зобов'язання.**

## Хоч як важко, а привстали

Досягнутий рівень економічного зростання перекидає, грубо кажучи, третину втраченого 2009 року. Економіка створила 87 відсотків доданої вартості рівня 2007-го. Отже, докризовий рахунок ще не зрівняли.

Чи не найбільше доданої вартості створено в машинобудуванні (34 відсотки), яке меншою мірою, ніж інші галузі, потерпало від нестачі обігових коштів і притоку інвестицій, від проблем при імпорті запасних частин і устаткування тощо, оскільки воно створює засоби виробництва для видобувних галузей і транспорту. Але з кожним роком і машинобудування дедалі відчутніше відстає від країн ЄС у своєму інноваційному розвитку. Проблема — в хронічній нестачі капіталовкладень у модернізацію реального сектору економіки, в неефективному їх розподілі серед секторів промисловості. Для порівняння, у європейських країнах капіталовкладення в основний капітал становлять 30 відсотків від рівня ВВП (у Китаї — 40 з гаком), тоді як ми спромоглися перетнути річний інвестиційний рубіж у 24 відсотки від рівня ВВП тільки 2008 року. Чи варто дивуватися, що імпорт у нас перевищує експорт на мільярди доларів? Або, що ударні темпи машинобудівників перегукуються лише в рамках цільового проекту Євро-2012. До Харкова прибула партія нових львівських тролейбусів — і це заслуговує на подію місяця.

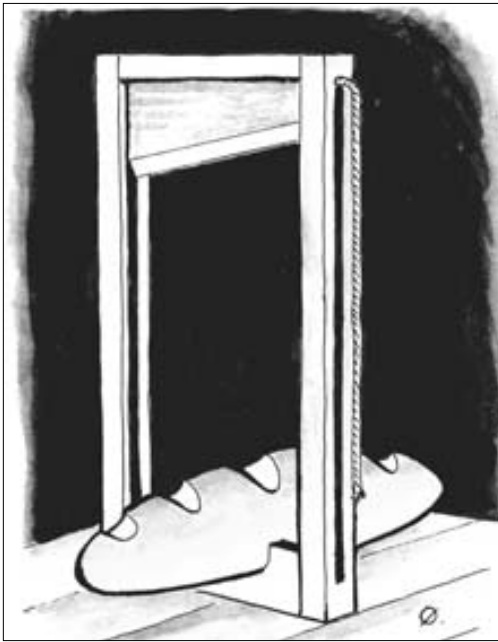
Металургія, до слова, також додала 12 відсотків за підсумками року. Але при тому її експорт зріс на 5,8 відсотка, а імпорт — на 80! Тобто продовжуємо торгувати слябами і квадратною заготовкою з низькою часткою доданої вартості та не бачимо ринків збуту у власній країні. Наче капітальне будівництво того не потребувало. Кількість областей, які за обсягами виконаних будівельних робіт перевищили показник попереднього року, можна перелічити на пальцях однієї руки — Донецька, Дніпропетровська, Миколаївська, Полтавська.

Дрібнооптові ціни на світлі нафтопродукти з 21 по 28 січня зросли на 4—9 копійок, — повідомляє «Інтерфакс-Україна» з посиланням на консалтингову групу А-95. За даними цієї групи, в гуртовому сегменті ціни на бензин А-80 і А-92 за тиждень піднялися на 2,5 відсотка.

В уряді сподіваються, що дерегуляція в будівельній галузі розбурхає ділову активність забудовників, однак до того є й інші передумови, але нема головної — зростання добробуту населення. На старті року добробут заступили економічно не вмотивовані ініціативи Нацкомісії з регулювання електроенергетики (НКРЕ) з підвищення тарифів на електроенергію і централізоване водопостачання та водовідведення.

## Самообмежуватися ніхто не хоче

Я не обмовився, видатки домогосподарств на сплату за комунальними рахунками можна кваліфікувати як економічно не обґрунтовані, бо такі, на мій погляд, є тарифи на ресурси. Так, максимальне зростання тарифів на воду для населення сягне 15 відсотків, хоч це не дає змоги водоканалам працювати рентабельно — тривалий час подорожчання електроенергії не позначалося на вартості води, й тому ми не маємо достовірного обліку її витрат. Та сама картина з обліком тепла.



Мал. Василья Філіппова

Підвищення тарифів на електроенергію для населення не усуне перекресного субсидування, боргової залежності НАК «Нафтогаз України» і не приведе до більш прозорого функціонування ринку електроенергії. Її виробництво зросло проти 2009 року на 8,7 відсотка (на 14,334 млн. кВт/год.) — 187 910 млн. кВт/год., а експорт знизився більш як на 50 відсотків. При цьому частка споживання електроенергії промисловістю зросла приблизно на рівень приросту виробництва (11,5 відсотка), а населенням — залишилася на рівні 2009 року. Як завжди, статистика спантеличує, оскільки економіка зростає значно помірнішими темпами, ніж виробництво електроенергії. За такого енергеторозкладу піднімати тарифи для населення нелогічно. Зате це означає покривати його коштом, приміром, збитки обленерго від технологічних втрат електроенергії або вирішувати проблеми модернізації енергомереж, або фінансово-економічного стану державних генерувальних компаній. (І вдома з кондиціонером, і в трамваї дорогою на роботу). Адже зростання прибутковості покращує їхню капіталізацію напередодні приватизаційних конкурсів. Січень показав, що влада і великий бізнес не готові до самообмежень і не бачать кращого джерела для модернізації основних фондів підприємств, окрім доходів кінцевих споживачів.

Звітного місяця різко подорожчала нафта власного видобутку. Якраз на розмір ПДВ, дякуючи новациям Податкового кодексу. При цьому пропонується встановити загороджувальне мито на імпорт нафтопродуктів, аби запобігти дешевому пальному з Білорусі, а це спричинить додаткове інфляційне навантаження на власному ринку. Як тут не зрозуміти

Прем'єр-міністра Миколу Азарова, котий спресердя порадив міністру енергетики та вугільної промисловості Юрію Бойку передусім дбати про видобуток нафти і газу, який торік brutally обвалився, і тепер доводиться це компенсувати дорогим імпортом.

## З армійським підходом — ать, два!

Подорожчання енергоресурсів мало б передувати принаймні встановлення більш довірливого діалогу між громадськістю і владою, але з огляду на закритість бізнесу і обмежувальний характер проголошених реформ, передусім пенсійної, на це годі сподіватися. Про пенсійну реформу в січні говорили найбільш палко, оскільки до неї вирішено застосувати армійський підхід, і вже в лютому—березні за неї впритул візьмуться законодавці. Продуктивної агітації за подовження пенсійного віку й підвищення професійного стажу, як на мене, не вийшло з однієї причини — такі кроки не на часі через відсутність достатнього рівня економічного та людського розвитку і надмірну тінізацію доходів суб'єктів господарювання. До слова, останню проблему має усунути Податковий кодекс, але в тому, що так і станеться, є неабиякі сумніви навіть у його авторів. Влада дуже багато і правильно говорить про те, що передумовою покращення життя і добробуту людей є економічне зростання, але замовчує той факт, що високий рівень добробуту населення є ще й запорукою зростання економіки.

За теперішнього рівня інфляції у 16—17 відсотків і наявних проблем із дефіцитом дер-

Населення сплачує за теплову й електричну енергію у складі комунальних платежів більш як удвічі краще, ніж теплопостачальні компанії платять за газ. Станом на 24 січня ц. р. рівень платежів за природний газ, приміром, підприємств теплової комунальної енергетики становив 43 відсотки. Накопичування боргів спонукало ДП «Газ України» ініціювати відключення від газопостачання низки регіонів. Теплова комунальна енергетика без газу залишає населення без електроенергії.

збюджету годі й думати про створення накопичувальної системи пенсійного забезпечення, а без неї годі й думати про повноцінну реформу. Що робити? Передусім залучати бізнес до більш чесної і відкритої гри, а громадськість — до більш довірливого діалогу з владою і бізнесом.

Старт року засвідчив, з одного боку, наявний оптимізм виробників продукції щодо перспектив на 2011 рік, а з другого — готовність Євросоюзу підтримати фінансуванням низку цільових програм українського уряду. Як зазначили в представництві ЄС у ході підписання відповідних угод, упродовж року Україна може одержати 1,2 мільярда гривень на реалізацію транспортної стратегії, макроекономічної та фінансової стабільності. Не за красні очі, а за умови виконання конкретних і послідовних зобов'язань. Це, крім іншого, ще й дипломатичний натяк на те, що наша влада часом не достатньо послідовна у виконанні зобов'язань перед власними громадянами.

**Сергій ВЛАД.**

## Недозасвоєний урок

Як, можливо, вже відомо нашим читачам, прем'єр Микола Азаров доручив міністрові внутрішніх справ Анатолію Могильову відреагувати на хамську поведінку інспектора Одеського міського управління ДАІ.

Старший сержант Олександр Швець «обламав свій жезл» об... державну мову: під час виконання службових обов'язків він відмовився спілкуватися з водієм українською, бо не «понаімає телячої мови». Пан міністр відреагував швидко. За повідомленням прес-служби Департаменту ДАІ, старшого сержанта звільнено з органів внутрішніх справ. Усе начебто справедливо: не «понаімаєш» людської — не даїшною палицею розмахуй, а крути подалі від «асфальтного пасовиська» круторогим хвості. Це більше пасує рівню «некопенгагена»...

На досягнутому у відомстві не зупинилися. У зв'язку з «публічною демонстрацією неповаги до державної мови», що визнано як «дискредитація звання працівника міліції», для співробітників Державтоінспекції планують запровадити «додаткові заняття з вивчення українського законодавства». За інформацією з МВС, заступник міністра Віктор Ратушняк підписав вказівку про вдосконалення взаємовідносин працівників ДАІ з учасниками дорожнього руху. Вперед, водії! Гладкої дороги чи, точніше, неглибоких вибоїн, вам під колеса: віднині в «обов'язковому порядку» вас не дискримінуватимуть «на ґрунті статі, раси, віку, мови, релігії тощо».

Похвально. Але, запитаєте ви, чому все-таки автор вважає, що «лінгвістичне» завдання виконано тільки частково? Чесно кажучи, я і так «натягнула» до половини. Бо якщо ті, хто доручає, рекомендує й ухвалює поодинокі кадрові рішення, самі публічно демонстрували повагу до державної, а не спотикалися на кожному слові, мов нетверезий мажор об світлофор, не тільки б даїшники зрозуміли, чим відрізняється мова від телячого мукання чи жажливого гикання, яке вони плутають з російською.

Торік Віктор Янукович уже дорікав Анатолію Могильову за нехтування державної і навіть відвів йому два місяці для засвоєння предмета, передбаченого законодавством. І що з того вийшло? Як кажуть у тій самій Одесі, є дві великі різниці між українською і тим «сленгом», котрим намагається правлятися пан міністр у доповідях. Хоча, до речі, до його «науки», за зізнанням головного радника К. Стогнія, підключилося все міністерство. Але чи то вивчення окремих слів — таку методику обрав для себе сам генерал — неспокійна для нього ноша, чи то знання мови, знову ж такі за публічною заявою міністра, «не основне в роботі міліції», відведений Президентом термін пан Могильов провалив. Чи не є це прикладом дискримінації високого звання, знаком для неадекватного сприйняття державної міським головою Одеси Костусевим, секретарем Донецької міськради Левченком та цілим сонмом державних чиновників, котрі також не соромляться демонструвати «непонимання» мови своєї країни? Хіба б за інших умов лідер партії «Родина» І. Марков наважився б «чудово зрозуміти» хамство звільненого даїшника і пообіцяти йому праведлаштування за «подвиг» — роздратування «іноземного» в українському місті Одесі мовою? До повного засвоєння уроку за таких «інспекторів» ще довго плентатися. Тим паче під «гальмом» відомих лінгвістичних методик, якими намагаються звести українську мову на узбіччя магістральної траси...

**Людмила КОХАНЕЦЬ.**



# Комунальних проблем поменшало

ВИ ЗВЕРТАЛИСЯ — МИ ДОПОМОГЛИ

**Скарги на комунальні проблеми трапляються в пошті чи не найчастіше. Кожне звернення ми адресуємо органам місцевої влади чи відповідним службам із проханням перевірити викладені факти та вжити заходів. І таке листування допомагає вирішити наболілі проблеми. Ось декілька випадків.**

Ветеран війни із Костянтинівки Микола Проценко поскаржився, що, незважаючи на гарантовані законом пільги, не може домогтися безплатного ремонту житла. «Згідно з рішенням виконкому... «Про затвердження вартості капітального ремонту житлових будинків пільгової категорії громадян» був проведений безплатний ремонт квартири по вулиці Петровського, 13 на суму 8026,00 гривень. Під час капі-

тального ремонту виконані роботи зі встановлення опалювальних чавунних радіаторів, прокладення трубопроводів опалення із поліпропіленових труб, встановлення сантехнічних приладів, водного нагрівача, часткової заміни каналізаційних труб, встановлення електролічильника, оклеювання шпалерами», — йдеться у відповіді, підписаний заступником міського голови Костянтинівки Надією Тихою.

А мешканці будинку № 2 кварталу «40» у Макіївці нарікали на потоки питної води, які лилися вулицею, тоді як... у крахах води не було. Про цей тривожний сигнал редакція повідомила міськвиконком. «Звернення мешканців розглянуто Макіївським міськвиконкомом. Повідомляємо, що за зазначеною адресою теча питної води ліквідована. Водопостачання будинку відновлено», — повідомив міський голова Олександр Мальцев. Те, що проблему вирішено, підтвердили і самі автори листа до редакції.

Із заплутаною ситуацією довелось розбиратися в Горлівці: власник приватного будинку по вулиці Авіаційній підключився до водогону за «хитромудрою» схемою — в обхід лі-

чильника. Через що залишив без води сусідів, які, не знайшовши справедливості у своєму місті, поскаржилися до газети. У комунальному підприємстві «Компанія «Вода Донбасу» перевірили скаргу, надіславши за вказаною адресою контролерів. «У результаті було виявлене порушення Правил користування системами цен-

тралізованого комунального водопостачання і водовідведення в населених пунктах України, затверджених наказом Міністерства із питань житлово-комунального господарства України від 27.06.2008 № 190. Абоненту вручений акт-примис про усунення виявлених порушень», — написала виконувачка обов’язків генерального директора компанії Ганна Циганок.

Ліна КУЩ.  
Донецька область.

**Читачам із Донецької області нагадуємо, що кожної другої та четвертої середи місяця з 10 до 12 години працює «гаряча лінія» донецького корпункту «Голосу України».**  
**За телефоном 050-933-31-27 ви можете розповісти про свою проблему чи поставити запитання представнику газети. Звертайтеся! Ми допоможемо.**



# Як розпізнати наркотичну залежність

У мене двоє синів-підлітків. Труднощів вистачає, оскільки виховую їх сама, багато часу забирає робота... Найбільше боюся, що хлопчики стануть наркоманами...

Ірина ІВАНЕНКО.  
Житомирська область.

Відповідає Людмила ЛИТВИН (Головне управління охорони здоров’я й медичного забезпечення КМДА):

— Психологи вважають дітей і підлітків найбільш соціально-залежними членами суспільства. Це означає, що вони найбільш схильні до різного роду психологічних і соціальних впливів, дія яких буває сильнішою за сімейне або шкільне виховання. Спілкування з однолітками, модіжна мода, «законои» вулиць, реклама, яка заворюжує, приклади кіногероїв — усе це підштовхує підлітків до безумовного копіювання. Воно виявляється в першу чергу в тому, що легко перейняти: у фразах, жестах, одязі й... звичках, у тому числі й руйнівних. Лише той, хто має в собі якийсь «стрижень», може протистояти негативному впливу. Але найчастіше такі молоді люди створюють собі цією стійкістю масу психологічних проблем. Вони стають предметом глузувань з боку «таких, як усі» — людей натовпу, керованих і залежних. Більше того, вони зазнають постійного тиску й провокацій у стилі «а тобі слабо?», «доведи, що ти не боягуз!»... Таке не всякий може витримати. Підліток пробує який-небудь препарат, курить травичку й, перебуваючи під впливом одурманюючої речовини й психології «стадного почуття», поступово втягується

у цей процес. Після трьох-чотирьох прийомів він відчуває потяг до препарату незалежно від своєї волі. **Що раніше батьки помітять дивну поведінку чада, то більша ймовірність уберегти його від цього лиха!** Необґрунтовані довгі зникнення з дому, пропуски занять у школі, зниження успішності, борги й нові підозрілі друзі — це вже привід для занепокоєння. **Батьків повинні насторожити такі зміни:**

- у характері: відчуженість, брехливість, замкнутість, злобистість, неохайність;
- у поведінці та настрої: необґрунтована агресія, а також безпричинна смішність, балакучість, що явно не відповідають ситуації;
- у руховій активності: підвищена жестикуляція, надмірність рухів, непосидючість або ж знерухомленість, млявість, прагнення до спокою (незалежно від ситуації);
- у координації рухів: нерозмірність (розмашистість, різкість, неточність), нестійкість при ходьбі, погойдування тулуба навіть у положенні сидячи (особливо явне при закритих очах), порушений почерк;
- у кольорі шкірних покривів: блідість обличчя й усієї шкіри або, навпаки, почервоніння обличчя й верхньої частини тулуба. Блиск очей. Сильно звужені або сильно розширені зіниці, що не реагують на світло;
- у мовленні: прискорення, підкреслена виразність або ж сповільненість і невизначеність мовлення;
- підвищене слиновиділення або, навпаки, сухість у роті, сухість губ, осиплість голосу.

**Зовнішній вигляд і поведінка** нагадують стан алкогольного сп’яніння, але при відсутності запаху алкоголю з рота або при слабкому запаху, що не відповідає стану. У свідомості — звуження, викривлення, затьмарення.

Якщо ви підозрюєте, що ваша дитина вживає наркотики:

- не панікуйте; якийсь час поспостерігайте за нею, а потім обговоріть ваші спостереження з дитиною, у жодному разі не підвищуючи голосу, без погроз і покарань;
- непомітно проведіть тестування на наявність наркотичних речовин в організмі за допомогою швидких тестів (вони є в аптеках);
- не вірте запевненням, що вона впоратеться із проблемою самостійно, без спеці-



Діти повинні відчувати вашу підтримку, увагу та турботу, довіряти вам.

альної допомоги; спробуйте вмовити її піти до фахівця. **Пам’ятайте, вилікувати залежність від психоактивних препаратів дуже важко. Щоб ця проблема не зачепила вас, вживай-те заходи зараз. Встановіть емоційний, психологічний контакт із дитиною. Не соромтеся, відкрито обговорюйте всі питання. Вони повинні відчувати вашу підтримку, увагу та турботу, довіряти вам.** **Заохочуйте продуктивне проведення часу: відвідування спортивних секцій, занять, що розвивають. Підтримуйте їхні інтереси і захоплення. І, зазвичайно ж, самі проводьте з дитиною побільше часу. Якщо ви будете другом для дитини, у неї буде набагато менше шансів зробити неправильний вибір.**

## А як у них?

Зростання наркоманії серед підлітків викликає занепокоєння не тільки в Україні. У США, за зізнанням офіційних осіб, сьогодні понад 50% старших школярів вживають наркотики. Настільки ж безрадісна картина й у країнах Західної Європи. У Східній Європі й Центральній Азії середній вік споживачів наркотиків на момент першої ін’єкції — 16—19 років. Відповідно до наявних оцінок, у деяких країнах Європи частка ін’єкційних наркоманів сягає 1% населення (у деяких містах Східної Європи вона навіть піднімається до 5%). У Росії, згідно з анонімним опитуванням, майже 95% молоді пробували наркотики хоча б раз. Підлітки зловживають психоактивними речовинами у 11,4 рази частіше, ніж дорослі. До закінчення школи 19,5% хлопчиків і 13% дівчаток пробували, а 9% хлопчиків і 5% дівчаток вживають регулярно. Особливу тривогу викликає інтерес до наркотиків у дітей 9—11 років, чого раніше не було.

Баланс АТ "РОДОВІД БАНК" за IV квартал 2010 року

Рядок

Найменування статті

На звітну дату поточного кварталу

На кінець попереднього фінансового року

(тис. грн.)

1

2

3

4

5

1

АКТИВИ

1

Грошові кошти та їх еквіваленти

173656

879605

2

Торгові цінні папери

81520

81520

3

Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визначенням результату переоцінки у фінансових результатах

0

0

4

Кошти в інших банках, у тому числі:

4231

4231

4.1

В іноземній валюті

0

0

5

Резерви під знецінення коштів в інших банках

(846)

(846)

5.1

Резерви у відсотках до активу

20,00

5355495

6

Кредити та заборгованість клієнтів, у тому числі:

4445242

2978003

6.1

Кредити та заборгованість юридичних осіб, у тому числі:

2640555

469360

6.1.1

В іноземній валюті

448515

468660

6.2

Кредити та заборгованість фізичних осіб, у тому числі:

1804687

2377492

6.2.1

В іноземній валюті

1199835

1462261

7

Резерви під знецінення кредитів

(3125935)

(2408565)

7.1

Резерви у відсотках до активу

70,32

44,97

8

Цінні папери в портфелі банку на продаж

686872

2815094

9

Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж

(175688)

(172800)

9.1

Резерви у відсотках до активу

25,58

6,14

10

Цінні папери в портфелі банку до погашення

1770946

0

11

Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення

0

0

11.1

Резерви у відсотках до активу

0

0

12

Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії

0

0

13

Інвестиційна нерухомість

4534

4500

14

Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток

7441

7441

15

Відстрочений податковий актив

0

0

16

Основні засоби та нематеріальні активи

566102

609167

17

Інші фінансові активи

6873022

6867576

18

Резерви під інші фінансові активи

(3412917)

(2408565)

18.1

Резерви у відсотках до активу

49,66

19,54

19

Інші активи

4353273

4253210

20

Резерви під інші активи

(384)

(1203)

20.1

Резерви у відсотках до активу

0,01

0,03

21

Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття

0

0

22

Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу

0

0

22.1

Резерви у відсотках до активу

0

0

23

Усього активів, у тому числі:

10480123

16952203

23.1

В іноземній валюті

871177

2252683

24

ЗОВОВ'ЯЗАННЯ

24.1

Кошти банку, у тому числі:

4876026

4374434

24.1.1

В іноземній валюті

337115

355493

25

Кошти юридичних осіб, у тому числі:

286995

895257

25.1

В іноземній валюті

0

429210

25.2

Кошти юридичних осіб на вимогу, у тому числі:

80893

106882

25.2.1

В іноземній валюті

31441

44766

26

Кошти фізичних осіб, у тому числі:

3961389

7096882

26.1

В іноземній валюті

1319486

2675716

26.2

Кошти фізичних осіб на вимогу, у тому числі:

629172

1700627

26.2.1

В іноземній валюті

230391

723205

27

Боргові цінні папери, емітовані банком, у тому числі:

0

43455

27.1

В іноземній валюті

0

5614

28

Інші залучені кошти

56086

0

29

Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток

36642

45478

30

Відстрочені податкові зобов'язання

6603

7542

31

Резерви за зобов'язаннями

2298

20123

32

Інші фінансові зобов'язання

22946

54192

33

Інші зобов'язання

50411

0

34

Субординований борг

0

0

35

Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу, чи групами вибуття

0

0

36

Усього зобов'язань, у тому числі:

9326396

12615768

36.1

В іноземній валюті

1770946

3297465

37

Статутний капітал

8409298

8409298

38

Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)

0

0

39

Емісійні різниці

535524

535524

40

Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку

573038

573038

41

Резерви переоцінки необоротних активів, у тому числі:

113474

113474

41.1

Резерви переоцінки нерухомості

113474

113474

41.2

Резерви переоцінки нематеріальних активів

0

0

42

Резерви переоцінки цінних паперів

2521

0

43

Резерви переоцінки за операціями хеджування

0

0

44

Прибуток/Збиток минулих років

(4216004)

(4216004)

45

Прибуток/Збиток поточного року

(4264124)

(4264124)

46

Усього власного капіталу

1153724

1153724

47

Усього пасивів

10480123

16952203

Додаток 2

(тис. грн.)

пояснює

Фінансовий звіт АТ "РОДОВІД БАНК" за IV квартал 2010 року

Рядок

Найменування статті

На звітну дату поточного року

На кінець попереднього фінансового року

(тис. грн.)

1

2

3

4

5

1

Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)

(786866)

184973

1.1

Процентні доходи

654911

1331198

1.2

Процентні витрати

(1441777)

(1146225)

2

Чистий комісійний дохід/(Чисті комісійні витрати)

58622

105391

2.1

Комісійні доходи

68596

122694

2.2

Комісійні витрати

(9974)

(17303)

3

Результат від торговельних операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку

0

43

4

Результат від операцій з хеджування

0

0

5

Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, які обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах

0

0

6

Результат від торгівлі іноземною валютою

5343

(135380)

7

Прибуток/(Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова

0

0

8

Прибуток/(Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова

0

0

9

Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості

0

0

10

Результат від переоцінки іноземної валюти

(13667)

55207

11

Резерви під заборгованість за кредитами

(3153602)

(3522105)

12

Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж

(2888)

(171401)

13

Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж

(49270)

(42537)

14

Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення

0

0

15

Резерви за зобов'язаннями

940

(5679)

16

Інші операційні доходи

18166

246767

17

Доходи/(Витрати) від довгострокового погашення заборгованості

0

0

18

Адміністративні та інші операційні витрати

(370048)

(927711)

19

Результат від участі в капіталі

0

(6)

20

Дохід/(Збиток) від участі в капіталі

0

(6)

21

Дохід/(Збиток) від довгострокових активів, призначених для продажу

0

0

22

Прибуток/(Збиток) до оподаткування

(4293270)

(4214325)

23

Витрати на податок на прибуток

29146

16791

24

Чистий прибуток/(збиток) після оподаткування

(4264124)

(4216004)

25

Чистий прибуток/(збиток) банку

0

(4216004)

Додаток 4

(тис. грн.)

пояснює

Звіт про фінансові результати АТ "РОДОВІД БАНК" за IV квартал 2010 року

Рядок

Найменування статті

На звітну дату поточного року

На кінець попереднього фінансового року

(тис. грн.)

1

2

3

4

5

1

Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)

(786866)

184973

1.1

Процентні доходи

654911

1331198

1.2

Процентні витрати

(1441777)

(1146225)

2

Чистий комісійний дохід/(Чисті комісійні витрати)

58622

105391

2.1

Комісійні доходи

68596

122694

2.2

Комісійні витрати

(9974)

(17303)

3

Результат від торговельних операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку

0

43

4

Результат від операцій з хеджування

0

0

5

Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, які обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах

0

0

6

Результат від торгівлі іноземною валютою

5343

(135380)

7

Прибуток/(Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова

0

0

8

Прибуток/(Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова

0

0

9

Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості

0

0

10

Результат від переоцінки іноземної валюти

(13667)

55207

11

Резерви під заборгованість за кредитами

(3153602)

(3522105)

12

Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж

(2888)

(171401)

13

Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж

(49270)

(42537)

14

Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення

0

0

15

Резерви за зобов'язаннями

940

(5679)

16

Інші операційні доходи

18166

246767

17

Доходи/(Витрати) від довгострокового погашення заборгованості

0

0

18

Адміністративні та інші операційні витрати

(370048)

(927711)

19

Результат від участі в капіталі

0

(6)

20

Дохід/(Збиток) від участі в капіталі

0

(6)

21

Дохід/(Збиток) від довгострокових активів, призначених для продажу

0

0

22

Прибуток/(Збиток) до оподаткування

(4293270)

(4214325)

23

Витрати на податок на прибуток

29146

16791

24

Чистий прибуток/(збиток) після оподаткування

(4264124)

(4216004)

25

Чистий прибуток/(збиток) банку

0

(4216004)

Додаток 9

(тис. грн.)

пояснює

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" АТ "РОДОВІД БАНК" за IV квартал 2010 року

Рядок

Найменування статті

На звітну дату поточного кварталу

На кінець попереднього фінансового року

(тис. грн.)

1

2

3

4

5

1

Гарантії, що надані

96 219

245 136

2

Зобов'язання з кредитування, які надані банкам

0

0

3

Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам

122 406

265 840

4

Надана застава

7 713 785

3 900 837

+3 812 948

Додаток 10

(тис. грн.)

пояснює

Примітка "Рахунки довірчого управління" АТ "РОДОВІД БАНК" за IV квартал 2010 року

Рядок

Найменування статті

На звітну дату поточного кварталу (звітний рік)

На кінець попереднього фінансового року (попередній рік)

Зміни після дати останньої річної звітності

1

2

3

4

5

1

Готівкові кошти за операціями довірчого управління

0

0

0

2

Поточні рахунки банку - управителя за довірчого управління

1 168

1 168

0

3

Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління

14 930

14 930

0

4

Цінні папери в довірчому управлінні

0

0

0

5

Банківські метали в довірчому управлінні

0

0

0

6

Інші активи в довірчому управлінні

0

0

0

7

Витрати за операціями довірчого управління

0

0

0

8

Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління

0

0

0

9

Усього за активними рахунками довірчого управління

16 098

16 098

0

10

Фонди банківського управління

16 098

16 098

0

11

Рахунки установників

0

0

0

12

Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління

0

0

0

13

Доходи від операцій довірчого управління

0

0

0

14

Усього за пасивними рахунками довірчого управління

16 098

16 098

0

Додаток 11

(тис. грн.)

пояснює

Примітка "Окремі показники діяльності банку" АТ "РОДОВІД БАНК" за IV квартал 2010 року

Рядок

Найменування рядка

На звітну дату

Нормативні показники

1

2

3

4

1

Регульований капітал банку (тис.грн.)

443354

120000

2

Адекватність регулятивного капіталу (%)

3,94

не менше 10%

3

Співвідношення регулятивного капіталу до сукупних активів (%)

2,58

не менше 9%

4

Поточна ліквідність (%)

0,00

не менше 40%

5

Максимальний розмір кредитного ризику на одного контрагента (%)

69,15

не більше 25%

6

Великі кредитні ризики (%)

391,30

не більше 800%

7

Максимальний розмір кредитів, гарантій та поручительств, наданих одному іскайдеру (%)

0,00

не більше 5%

8

Максимальний сукупний розмір кредитів, гарантій та поручительств, наданих іскайдерам (%)

0,00

не більше 30%

9

Рентабельність активів (%)

0,00

x

10

Кредитні операції, що класифіковані як "стандартні" (тис. грн.)

70981

x

10.1

Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)

493

x

11

Кредитні операції, що класифіковані як "під контролем" (тис. грн.)

69805

x

11.1

Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)

762

x

12

Кредитні операції, що класифіковані як "субстандартні" (тис. грн.)

1050845

x

12.1

Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)

167878

x

13

Кредитні операції, що класифіковані як "сумнівні" (тис. грн.)

784324

x

13.1

Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)

299073

x

14

Кредитні операції, що класифіковані як "безнадійні" (тис. грн.)

2146738

x

14.1

Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)

2107608

x

15

Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)

-0,91

x

16

Сума сплачених дивідендів за 2009 рік на одну: Просту акцію

0

x

16.1

Привілейовану акцію

0

x

17

Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку

Держава Україна, (код країни - 804) відсоток у статутному капіталі (пряма участь) - 99,9907

x

Тимчасовий адміністратор

В.О. Головного бухгалтера

Ю.Г.Райтбург

Л.М.Симоненко



**До відома громадськості**  
ТОВ «НоваЕнергія» звернулось до Національної комісії регулювання електроенергетики України з прохан-ням про видачу ліцензії на здійснення підприємницької діяльності пов'язано-ю з постачанням електричної енер-гії за нерегульованим тарифом на те-риторії України.  
Поштова адреса: 60236, м. Новод-ністровськ, мікрорайон «Діброва», бу-динок 17А, квартира 2.  
**Телефон-факс (03741) 3 14 41.**

Постановою Господарського суду Закарпатської області (адреса суду: 88000, Закарпатська область, м. Уж-город, вул. Коцюбинського, 2а) від 17.01.2011 р. у справі № 16/161 виз-нано банкрутом та відкрито ліквід-процедуру щодо наступного суб'єкта підприємницької діяльності-фізичної особи Малош Ігоря Михайловича (88000, Закарпатська область, м. Уж-город, вул. Грушевського, 78/18, ідентифікаційний номер 2648512354, р/р № 26000060042 в ПАТ «Мега-банк», м. Ужгород, МФО 351629).  
Ліквідатором призначено арбіт-ражного керуючого Бахтин Віталія Ві-талійовича (ліцензія АВ № 547972 від 13.01.2011 року, адреса для листу-вання: 88000, Закарпатська область, м. Ужгород, вул. Підградська, 59).  
Строк пред'явлення кредиторських вимог - два місяці з дня відкриття лік-відпроцедури.

Господарський суд Черкаської об-ласті (18005, м. Черкаси, бул. Шевчен-ка, 307) ухвалою від 09 грудня 2010 року порушив провадження у справі № 10/2456 про банкрутство фізичної осо-би-підприємця Манової Ганни Сергіїв-ни (18001, м. Черкаси, вул. Смілян-ська, 1, кв. 33, р/р 26001007233001 у Філії Полтавська дирекція АТ «Індекс-банк», МФО 331661, ідентифікаційний номер 2934011169).  
Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Голінного Ан-дрія Михайловича, ліцензія АВ № 456347 від 05.02.2009 року (18035, м. Черкаси, вул. Канівська, 7, кв. 66). Ви-моги кредиторів приймаються протя-гом тридцяти днів від дня опублікуван-ня оголошення.

Постановою Господарського суду Донецької області від 20.01.2011 р. у справі № 45/735 Закрите акціонерне товариство «Строительно-монтажный трест «Металлургстрой», код ЄДРПОУ 01237307, місцезнаходження: 87535, Донецька область, м. Маріуполь, вул. Карпова, 80, визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Лікві-датором по справі призначено Арбіт-ражного керуючого Жмайла Олексія Івановича, ліцензія серії АВ № 397153, видана Державним департаментом з питань банкрутства 14.05.2008 р., ад-реса: 83120, м. Донецьк, вул. В. Те-решкової, буд. 5, кв. 148, тел. (062) 345-18-55. Заяви кредиторів прийма-ються протягом 30 днів з дня опубліку-вання оголошення.

Господарським судом Черкаської області, 27 серпня 2009 року прийня-та постанова, у справі № 10/543 про визнання банкрутом і відкриття лікві-даційної процедури відносно Приват-ного підприємства «Агроком», юри-дична адреса: 19601, Черкаська об-ласть, Черкаський район, село Геро-німовка, вул. Геронимівська, 1, кв.6, ідентифікаційний код 31041094. Лікві-датором ПП «Агроком» призначено арбітражного керуючого Кугота Ігоря Петровича» (тел. 098 475-67-76; 20700, м. Сміла, вул. Колгоспна,12.

Постановою господарського суду Кіровоградської області (25006, м. Кіровоград, вул. В'ячеслава Чорново-ла, 29/32) від 22.11.2010 р. по справі № 11/5 Приватне підприємство «Аг-роБудАльянс» (Україна, 25014, м. Кі-ровоград, вул. Кільцева, 65, код ЄД-РПОУ 32832640) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.  
Ліквідатор — арбітражний керую-чий Білуга Інна Володимирівна, лі-цензія серія АВ № 499010 від 18.11.09 р., 25030, м. Кіровоград, пр-т Правди, 7, к. 5, кв. 4, тел. 56-83-17.

Косівський районний суд Івано-Франківської області викли-кає: Цимбалюка Петра Дмитровича, 1971 року народження ( останнє місце проживання: м. Севастополь, пр. Генерала Ос-трякова, 57-4), як відповідача в судове засідання по цивільній справі № 2-151/11 р. за позовом Цимбалюк Любов Василівни до Цимбалюка Петра Дмитровича про стягнення аліментів на неповнолітніх дітей в твердій грошовій сумі.  
Судове засідання відбудеться 21 лютого 2011 року о 9 год. 00 хв. в приміщенні Косівського районного суду за адресою: вул. Незалежності, 50, м. Косів Івано-Франківської області.  
У разі неявки відповідача в судове засідання це оголошен-ня вважається належним повідомленням і по справі буде вине-сено заочне рішення. У разі неявки в судове засідання з по-важної причини відповідач зобов'язаний повідомити суд про неявку та її причину.

**ПОВІДОМЛЕННЯ**  
**про внесення додаткових питань до порядку денного загальних зборів акціонерів**  
**ВІДКРИТОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "УКРНАФТА",**  
**скиликаних на 25 лютого 2011 року**

**Шановні акціонери !**

ВІДКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "УКРНАФТА" повідомляє Вас, що 25 лютого 2011 року об 11 години 00 хвилих за адресою місцезнаходження товариства: м. Київ, Несторівський провулок, 3-5 (перший поверх, зал проведення загальних зборів), відбудуться чергові Загаль-ні збори акціонерів Товариства.  
Повідомляємо Вас, що за пропозицією акціонера, який володіє більше як 10 відсотками го-лосів БАТ "УКРНАФТА", до порядку денного (переліку питань, що виносяться на голосування) Загальних зборів акціонерів Товариства, скликаних на 25 лютого 2011 року, включено додат-кові питання:  
- Затвердження звіту Правління БАТ "Укрнафта" про результати фінансово-господарської діяльності Товариства за 2009 рік.  
- Затвердження звіту Спостережної ради БАТ "Укрнафта" про проведену роботу за 2009 рік.  
- Затвердження звіту Ревізійної комісії БАТ "Укрнафта" про проведену роботу за 2009 рік, висновків Ревізійної комісії щодо річного звіту та балансу Товариства за 2009 рік.  
- Затвердження річного звіту, балансу БАТ "Укрнафта" за 2009 рік.  
- Розподіл прибутку БАТ "Укрнафта" за 2009 рік, затвердження строку та порядку виплати дивідендів.

Таким чином, **порядок денний (перелік питань, що виносяться на голосування) загальних зборів акціонерів БАТ "Укрнафта", скликаних на 25.02.2011 року, є на-ступним:**

1. Прийняття рішення з питань порядку (регламенту) проведення загальних зборів акціо-нерів. Обрання лічильної комісії та затвердження її складу. Обрання головуючого та секретаря загальних зборів акціонерів.
2. Затвердження звіту Правління БАТ "Укрнафта" про результати фінансово-господар-ської діяльності Товариства за 2010 рік.
3. Затвердження звіту Спостережної ради БАТ "Укрнафта" про проведену роботу за 2010 рік.
4. Затвердження звіту Ревізійної комісії БАТ "Укрнафта" про проведену роботу за 2010 рік, висновків Ревізійної комісії щодо річного звіту та балансу Товариства за 2010 рік.
5. Затвердження річного звіту, балансу БАТ "Укрнафта" за 2010 рік.
6. Розподіл прибутку БАТ "Укрнафта" за 2010 рік, затвердження строку та порядку вип-лати дивідендів.
7. Прийняття рішення про зміну найменування акціонерного товариства з ВІДКРИТОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "УКРНАФТА" на ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВА "УКРНАФТА".
8. Прийняття рішення про зміну форми існування акцій Товариства. Про переведення випуску акцій Товариства з документарної форми існування у бездокументарну форму (дематеріалізація випуску).
9. Про внесення змін до Статуту Товариства шляхом викладення Статуту в новій редакції.
10. Про обрання депозитарію, який буде обслуговувати випуск акцій Товариства, затвер-дження умов договору з депозитарієм на обслуговування емісії цінних паперів Тowa-риства.
11. Про обрання зберігача, у якого Товариством будуть відкриті рахунки в цінних паперах власникам акцій, затвердження умов договору зі зберігачем про відкриття рахунків у цінних паперах власникам акцій Товариства.
12. Про припинення дії договору на ведення реєстру власників іменних цінних паперів Товариства, визначення дати припинення ведення реєстру.
13. Затвердження Рішення про переведення випуску іменних акцій Товариства з доку-ментарної форми існування у бездокументарну форму (рішення про дематеріалізацію випуску акцій).
14. Визначення способу персонального повідомлення акціонерів Товариства про прийня-те рішення про дематеріалізацію випуску акцій Товариства.
15. Відкликання та обрання Голови Правління Товариства.
16. Затвердження звіту Правління БАТ "Укрнафта" про результати фінансово-господар-ської діяльності Товариства за 2009 рік.
17. Затвердження звіту Спостережної ради БАТ "Укрнафта" про проведену роботу за 2009 рік.
18. Затвердження звіту Ревізійної комісії БАТ "Укрнафта" про проведену роботу за 2009 рік, висновків Ревізійної комісії щодо річного звіту та балансу Товариства за 2009 рік.
19. Затвердження річного звіту, балансу БАТ "Укрнафта" за 2009 рік.
20. Розподіл прибутку БАТ "Укрнафта" за 2009 рік, затвердження строку та порядку вип-лати дивідендів.

**Основні показники фінансово-господарської діяльності**  
**ВІДКРИТОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "УКРНАФТА" (тис. грн.)**

Найменування показника	період	
	звітний 2009 рік	попередній 2008 рік
Усього активів	18 883 008	12 935 761
Основні засоби	6 505 261	6 389 050
Довгострокові фінансові інвестиції	153 370	142 236
Запаси	507 021	572 721
Сумарна дебіторська заборгованість	7 171 574	2 336 801
Грошові кошти та їх еквіваленти	813 000	531 903
<b>Нерозподілений прибуток за 2009*та 2008 роки</b>	265 445	0
Власний капітал	10 772 068	10 368 856
Статутний капітал	13 557	13 557
Довгострокові зобов'язання	548 257	38 360
Поточні зобов'язання	7 560 397	2 527 227
Чистий прибуток (збиток) *	378 783	1 438 030
Середньорічна кількість акцій (шт.)	54 228 510	54 228 510
Кількість власних акцій, викуплених протягом періоду (шт.)	-	-
Загальна сума коштів, витрачених на викуп власних акцій протягом періоду	-	-
Чисельність працівників на кінець періоду (осіб)	30 030	30 776

\* Розмір нерозподіленого прибутку за 2009 рік не включає в себе частину прибутку, отриманого Товари-ством за результатами фінансово-господарської діяльності у 2009 році та спрямованого на виплату дивідендів на підставі рішення від 30.04.2010 р.

Датою складання переліку акціонерів, які мають право на участь у загальних зборах, є 25 лютого 2011 року.  
Реєстрація акціонерів та їх представників буде проводитись 25 лютого 2011 року з 09.00 до 11.00 години за місцем проведення зборів. Для реєстрації учасникам необхідно мати при собі паспорт або інший документ, що посвідчує особу акціонера, сертифікат акцій. Предста-вникам акціонерів додатково потрібно мати довіреність, оформлену відповідно до вимог чин-ного законодавства України.  
Ознайомлення з документами, необхідними для прийняття рішень з питань порядку ден-ного, здійснюється за адресою: м. Київ, вул. Артема, 37-41, поверх 4, кімн. 12 (відповідаль-на особа - Алексєєнко Л.О.).  
Необхідну інформацію можна одержати за телефоном: (044) 506-10-45.

**Голова Правління БАТ "Укрнафта"**

**ТОВ**  
**«ЕЛЕКТРОВАЗ-КРП»**  
24 січня 2011 року прийняло рішення про припинення юридичної особи шляхом ліквідації. Претензії працівни-ків приймаються протягом 2 місяців з дня опублікування оголошення за ад-ресом: 50015, м. Кривий Ріг, вул. Конституційна, 15.

1. Замовник торгів ТОВ "Сервіс-Інвест" код ЄДРПОУ 31018149; 1.1. Поштова адреса: 83001, м. Донецьк, вул. Че-люскінців, 151; 1.2. Контактний телефон (062) 303-13-64, факс: (062) 303-12-98, e-mail: [kucher@servisinvest.donetsk.ua](mailto:kucher@servisinvest.donetsk.ua).  
2. Інформація про предмет закупівлі: Пристрої електричні комплектні 31.20.3 (двотрансформаторна комплектна під-станція 6/0,4 кВ); 3. Місце та спосіб отримання тендерної до-кументації: 83001, м. Донецьк, вул. Челюскінців, 151, кімната 518, особисто або електронною поштою; 3.1. Місце та кінце-вий строк подання тендерних пропозицій: 83001, м. Донецьк, вул. Челюскінців, 151, кімната 518, до 12 00 23.02.2011 р.; 3.2. Місце та дата розкриття тендерних пропозицій: 83001, м. Донецьк, вул. Челюскінців, 151, кімната 511, о 14 00 23.02.2011 р.; 4. Тендерне забезпечення: застава грошових коштів, або банківська гарантія, в розмірі, що зазначений в тендерній документації; 5. Додаткова інформація: 5.1. Проце-дура здійснення закупівлі: відкриті торги; 5.2. Відповідальний за проведення торгів: Кучер Дмитро Анатолійович.

Постановою господарського суду Чернівецької облас-ті (58000, м. Чернівці, вул. О. Кобилянської, 14) від "24" січня 2011 року у справі №10/206/б, Сільськогосподар-ське товариство з обмеженою відповідальністю "Агро - Прогрес" (60435, с. Тереблече Глибоцького р-ну Черні-вецької обл., код ЄДРПОУ 30713734,) визнано банкру-том в порядку ст.22 Закону України "Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його бан-крутом". Даною постановою ліквідатором банкрута призначено, арбітражного керуючого, Вікнянську Тетяну Василівну (ліцензія АВ №158364, від 30.10.2006р., юри-дична адреса: 58025, м.Чернівці, вул. В.Александрі 151/д). Претензії кредиторів приймаються в місячний строк з дня публікації оголошення.

Постановою господарського суду Дніпропетров-ської області (49000, м. Дніпропетровськ, вул. Куйби-шева, 1-А) від 18.01.2011 р. у справі № Б38/41-10 То-вариство з обмеженою відповідальністю «Прома УА») (49000, м. Дніпропетровськ, вул. Квірінга, буд. 4, ідентифікаційний код: 33383367) було визнано бан-крутом та відкрито ліквідаційну процедуру строком на 1 рік. Ліквідатором у справі призначено арбітражного керуючого Лойфера Антона Едуардовича, ліцензія № АВ № 456311, ідентифікаційний номер 3162923973, поштова адреса: 51200, Дніпропетровська область, м. Новомосковськ, провулок Барачний, 28-б.

"Регіональне агентство з питань бан-крутства в АРК та м. Севастополі разом з ліквідатором Підприємства "Агролон" (АР Крим, м. Сімферополь, смт. Аграрне, вул. Паркова, 6, кв. 104, ЄГРПОУ 30494357) виставляє на повторний аукціон (публічні торги) наступне заставне майно:

**Лот № 1** - нежитлові будівлі та споруди комбікормового заводу загальною площею 8 431,1кв.м. з промисловим устаткуванням у кількості 192 найменувань, розташовані за адресою: АР Крим, Красногвардійський р-н, с. Полтавка, вул. Привокзальна, 1а.

**Початкова ціна - 2 (два) мільйони гривень.**

Об'єкт розташований на земельній ділянці площею 4,2444га з земель комунальний влас-ності. Право на землю за Підприємством "Аг-ролон" не оформлено.

Для реєстрації участі в аукціоні покупець сплачує реєстраційний внесок - 17 грн. і га-рантійний внесок - 5% від початкової вартос-ті майна, які перераховуються на рахунок Ре-гіонального агентства з питань банкрутства в АРК та м. Севастополі (ЄДРПОУ 31059557 р/р 26002013000308 в АТ "Сбербанк Росії", м. Київ, МФО 320627).

Заявки на участь в аукціоні приймаються по 02.03.2011 г. включно за адресою: 95013, м. Сімферополь, вул. Севастополь-ська, 76, к. 7 (Регіональне Агентство з питань банкрутства в АРК та м. Севастополі). Довід-ки за телефонами - (0652) 51-88-53, 050-360-41-78 з 09:00 до 17:00.

Ознайомитись з об'єктами особисто можли-во з 09:00 до 15:00 за їх місцезнаходженням.

Аукціон відбудеться 04.03.2011 р. об 11:00 за адресою: АР Крим, Красногвардійський р-н, с. Полтавка, вул. Привокзальна, 1а. Ре-зультати публічних торгів (аукціону) офор-млюються протоколом, який є підставою для укладання протягом 15-ти днів договору купівлі-продажу між покупцем та боржником.

Господарським судом Харківської об-ласті (61022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держпром, 8 під.) порушена справа № Б-50/242-10 про банкрутство товари-ства з обмеженою відповідальністю "Ме-та" (код ЄДРПОУ 14060626, адреса: 61030, м. Харків, вул. Біологічна, буд. 7, п/р 2600830173044 у Комінтернівському відділенні ХРУ УАКУ Промінвестбанку, МФО 351362), введено процедуру роз-порядження майном.

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Корольова Ва-дима В'ячеславовича (ліцензія серії АВ № 498997 від 17.11.2009 р., адреса: 61082, м. Харків, вул. Полтавський шлях, 29, кв. 31).

Вимоги кредиторів та заяви осіб, які виявили бажання взяти участь у санації боржника приймаються протягом трид-цяти днів.

Ухвалою господарського суду Дніпро-петровської області (49600, м. Дніпро-петровськ, вул. Куйбишева, 1а) від 29.12.10 р. порушено провадження у справі № Б38/8-11 про банкрутство То-вариства з обмеженою відповідальністю «Автоленд-Дніпро» (49000, м. Дніпро-петровськ, вул. Автотранспортна, буд. 2, код ЄДРПОУ 31614281).

Постановою господарського суду Дніпропетровської області від 18.01.2011 р. у справі № Б38/8-11 ТОВ «Автоленд-Дніпро» визнано банкрутом.

Ліквідатором призначено Поремсько-го Миколу Володимировича (ІНН 2255802751).

Заяви кредиторів приймаються про-тягом місяця з дня публікації цього ого-лошення за адресою - 49101, м. Дніпро-петровськ, а/с 4529.

Постановою Господарського суду міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького 44-б) від 17.12.2010 ро-ку по справі № 50/820 за заявою ДПІ у Солом'янському районі м. Києва визна-но боржника ТОВ «Компанія «Сервіс — Авіа» (03036, м. Київ, пр-т Повітрофлот-ський, 92, код ЄДРПОУ 30470844) бан-крутом.

Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Грицяї Світ-лану Олександрівну (01030, м. Київ, а/с 38).

Заяви кредиторів приймаються про-тягом тридцяти днів від дня опублікуван-ня оголошення.

Постановою господарського суду Хар-ківської обл. (Держпром, 8-й під., м-н Свободи, Харків, 61022) від 26 січня 2011 р. по справі Б-39/166-10 ФОП Проуторову Анастасію Олександрівну (ідент. номер 3169717009, адреса: м. Харків, вул. Чичи-бабина, 3, кв. 10.) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Плотникову Олену Володими-рівну, (код 2941022668, адреса: м. Харків, вул. Ейдмана Роберта, буд. 15, кв. 67, ліц. Держдепартаменту з питань бан-крутства АВ № 521529 від 09.07.2010 р.).

Вимоги кредиторів приймаються про-тягом 40 календарних днів від опубліку-вання оголошення.





**1 лютого в Україні** хмарно з проясненнями, часом невеликі опади у вигляді мокрого снігу та дощу, місцями туман. На дорогах місцями ожеледиця. Вітер північний, північно-західний з переходом на південно-західний, 5—10 м/с. Температура вночі від 4 морозу до 5 тепла, вдень у східних областях 0—4 морозу, на решті території 0—9 градусів тепла.

Турнірна хроніка

**Дзюдо. Тбілісі (Грузія).** На етапі Кубка світу українці виграли п'ять медалей. Переможцем у вазі до 90 кг став Вадим Синявський. Срібна медаль у цій категорії дісталася киянинові Кеджау Ньябали. Ще одне «срібло» — в Сергія Дребота (вага до 66 кг). Бронзовими призерами стали Володимир Сорока (73 кг) та Артем Блошенко (100 кг).

**Софія (Болгарія).** Етап Кубка світу. У вазі до 48 кг українка Марина Черняк здобула «срібло», в цій самій категорії «бронза» в нашої Ольги Сухи.

**Боротьба. Красноярсськ (Росія).** Золотий гран-прі «Іван Яригін». Жінки до 49 кг. **1. Христина Дарануца (Україна).** 2. Жулдиз Ешимова (Казахстан). 3. Яна Стадник (Велика Британія) і Любов Кузьміна (Росія).

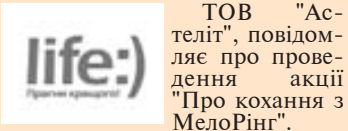
**Теніс. Мельбурн.** Відкритий чемпіонат Австралії. Турнір серії Великого Шлему. Призовий фонд — 25 мільйонів австралійських доларів. **Фінали. Одиночний розряд.** Кім Клійстерс (Бельгія) — Лі На (Китай). 3:6, 6:3, 6:3. Новак Джокович (Сербія) — Енді Маррей (Велика Британія). 6:4, 6:2, 6:3. **Пари.** Гісела Дулко (Аргентина)/Флавія Пеннетта (Італія) — Вікторія Азаренко (Білорусь)/Марія Кириленко (Росія). 2:6, 7:5, 6:1; Боб Брайан/Майк Брайан (США) — Магеш Бгупаті/Леандр Паес (Індія). 6:3, 6:4. **Мікст.** Катарина Среботник (Словенія)/Даніель Нестор (Канада) — Чань Юнянь (Тайвань)/Генлі Пол (Австралія). 6:3, 3:6, 10:7.

**Футбол. Кубок Азії. Катар. Матч за третє місце.** Корея — Узбекистан. 3:2. **Фінал.** Японія — Австралія. 1:0.

**Баскетбол. Вільнюс (Литва).** Відбулося жеребкування чоловічого чемпіонату Європи 2011 року.

**Група D.** Болгарія, Грузія, Росія, **Україна**, Бельгія, Словенія.

Акція "Про кохання з МелоРінг"



ТОВ "Астеліт", повідомляє про проведення акції "Про кохання з МелоРінг". З 08.02.11р. по 28.02.11р. включно, для абонентів life:), які замовлять доступ до будь-якої мелодії в послугі МелоРінг, секція "Акція" або "Про кохання" отримають додатково 1 мелодію на наступні 10 діб з наступного дня від моменту замовлення будь-якої мелодії в послугі МелоРінг секція "Акція" або "Про кохання" у рахунок вартості замовленої мелодії. Після цього терміну мелодія автоматично подовжується на наступні 30 днів за ціною 7,44 грн з ПДВ та ПФ. Щоб відмовитись від отриманої мелодії зателефонуйте на 5050 і оберіть у функції управління персональними мелодіями видалення мелодії.

Детальна інформація про тарифи, умови користування послугами, на: [www.life.com.ua](http://www.life.com.ua).

Ліцензія НКРЗ АБ №222715 від 17.11.2005 р. ТОВ "Астеліт", 03110, м. Київ, вул. Солом'янська, 11, літера "А".



Євробчемпіонати: історія

А починалося все так...



Зокрема, варто згадати, хто здобував золоті нагороди в Парижі в складі збірної СРСР у першому розіграші турніру, який тоді мав назву Кубок Європи. Чи були у складі тієї славної команди представники України? Ми запропонуємо вам, шановний читачу, хроніки європейських чемпіонатів з першого і до останнього. А поки що пропонуємо розповідь про те, як з'явився цей турнір, без якого не уявляють власного життя прихильники футболу не лише в Європі, а й на інших континентах.

**Футбол.** Трохи більше року залишилося до старту фінальної частини Євро-2012 в Україні та Польщі. Вболівальники зі стажем знайомі з історією цих змагань. Але на світ з'явилося кілька поколінь прихильників футболу, котрим було б дуже цікаво дізнатися про те, як народився цей тепер дуже популярний турнір, хто був ініціатором його проведення та багато інших фактів та історій.



Отже, перший континентальний турнір (Кубок Європи) відбувся 1960 року. Але все починалося набагато раніше. Вперше ідею проведення турніру для європейських національних збірних висунув колишній генеральний секретар федерації футболу Франції Анрі Делоне (на знімку) на одному із засідань ФІФА. Обговорення тривали протягом 1952-го і наступного року. Нарешті в жовтні 1954-го в Копенгагені (Данія) відбулися збори, на котрих вирішили розпочати підготовку до першого європейського чемпіонату національних команд. Анрі Делоне, Жозе Краай і Джордж Грем мали підготувати пропозиції щодо турніру на перший конгрес УЄФА, який мав відбутися у Відні (Австрія) у березні 1955 року.

Спершу передбачалося, що європейські змагання стануть відбірними до чемпіонатів світу. Але цей проект не дістав підтримки у делегатів конгресу. Пояснювалося це тим, що під загрозою опинилися регіональні змагання в Європі. У підсумку вирішили підготувати новий проект і озвучити його через рік.



Кубок Анрі Делоне у Києві.

На конгресі УЄФА 1956 року в Лісабоні (Португалія) затвердили новий склад комісії для розробки проекту. До неї ввійшли: П'єр Делоне, Густав Шебеш, Альфред Фрей, Агустин Пухоль, Костянтин Константарас і Лешек-Юліуш Рильський. Вони обрали кубковий варіант. За ним кваліфікаційні змагання мали відбутися з серпня 1958 по березень 1959 року, 1/8 фіналу — з квітня по жовтень 1959 року, 1/4 — з листопада 1959 року по травень 1960 року, а завершальний турнір чотирьох найкращих команд — між 15 червня і 15 липня 1960 року в одній країні.

На засіданні виконкому УЄФА 27 березня 1957 року в Кельні (ФРН) обговорювали

Почали з перемог

**Футбол.** Іспанія. Міжнародний турнір «Кубок Сонця». 1/8 фіналу.

**28 січня. «Карпати» (Україна, Львів) — «Мельде» (Норвегія). 1:1 (за пенальті — 4:3). Голи:** Кожанов, 24 — Діуф, 32 (п).

**«Карпати»:** Тлумак (Богатинов, 46), Голодюк (Ткачук, 59), Годвін, Кожанов (Гурулі, 64), Кузнецов (Тіаго, 59), Петрівський, 86), Лукас, Мілошевич, Ошипко, Тубич, Федещкий, Худоб'як.

**29 січня. «Шахтар» (Україна, Донецьк) — «Вікторія» (Чехія, Пльзень). 2:1. Голи:** Коста, 81, 90 — Коларж, 50. **«Шахтар»:** П'ятов, Срн, Чигринський, Ракицький, Рац, Мхітарян, Гюбшман (Едуардо, 64), Тейшейра (Віценець, 46), Жадсон (Коста, 46), Вілліан (Морено, 77), Адріано. **Вилучено** гравців «Вікторії» Ірачека, 89, і Дуріша, 90+2.

Наші команди здобули перемоги на старті. Щоправда, львів'яни за допомогою післяматчевих пенальті, а «Шахтар» — чисту, в основний час. Хоча виграш «гірникам» дався дуже важко. Це була, так би мовити, вольова звитяга.

Але матч із таким сильним суперником явно сприятиме підготовці «Шахтаря» до матчів 1/8 фіналу проти італійської «Роми». Лідер чемпіонату Чехії, пльзеньський клуб уже тепер у гарних кондиціях. Вдало пресингує, діє непоступливо і швидко. Це й дозволило чехам відкрити рахунок. А після цього вони могли забити принаймні ще двічі. Але нашу команду виручив П'ятов. І важко було б передбачити фінал цього протистояння, якби «Вікторія» відзначилася ще бодай раз.

Віддамо належне донецьким футболістам, котрі максимально зібрано й активно провели кінцівку поединку і поклали складного суперника на лопатки. Героєм матчу став Дуглас Коста (на знімку, на передньому плані), підтвердивши свою високу майстерність. Але й команда відпрацювала на нього. А в цілому можна сказати, що

Перший збір завершено



**Футбол. 28 січня. «Динамо» (Україна, Київ) — «Нижній Новгород» (Росія). 1:1. Голи:** Гільерме, 72 (п) — Сальников, 40. **«Динамо»:** Бойко (Кичак, 46), Бетао, Несмачний, Хачериді, Алмейда (Попов, 46), Гіоане, Гармаш, Маграо, Зозуля, Гільерме, Андре.

**30 січня. «Динамо» (Київ) — «Нижній Новгород». 1:0. Гол:** Гусев, 45. **«Динамо»:** Шовковський, Сілва, Михалик, Юссуф, Алмейда, Вукоевич, Гусев, Шевченко

(Гармаш, 61), Ярмоленко, Гільерме (Зозуля, 76), Мілевський.

Матчем у неділю з «Нижнім Новгородом» було підбито підсумки першого збору «Динамо». Як і планувалося, Юрій Сьомін випустив склад, наближений до оптимального, за винятком кількох гравців, котрі вибули через травми. Це Нінкович, який зараз відновлюється в Сербії, а також Єременко та Кравець (через мікротравми).

І ще новина: керівництво «Динамо» прийняло рішення віддати в оренду французькому клубові «Бордо» 20-річного бразильського нападника Андре.

ЦЬОГО ДНЯ, 1 ЛЮТОГО

■ **1709.** З безлюдного острова підібрали англійського моряка Александра Селкірка, який провів на ньому чотири з половиною роки. Пригоди Селкірка лягли в основу роману Д. Дефо «Робінзон Крузо». ■ **1786.** Розпочала діяльність Київська міська дума. ■ **1865.** У США внесено до конституції поправку, якою скасовувалося рабство. Нині відзначається як Національний день свободи. ■ **1931.** Народився Борис Єльцин, перший президент Російської Федерації. ■ **1931.** В СРСР прийнято постанову про виселення куркулів з районів суцільної колективізації. ■ **1957.** У Дрездені помер Фрідріх Паулюс, гітлерівський генерал-фельдмаршал, командувач 6-ї армії, оточеної і розгромленої під Сталінградом. ■ **1996.** Україну охопив масовий страйк шахтарів.

проект під назвою «Кубок європейських чемпіонів». Після цього тодішній президент континентальної асоціації Еббе Шварц в офіційному бюлетені організації опублікував свій схвальний відгук. Але на конгресі УЄФА 28 червня того року в Копенгагені не все відбувалося гладко. З 27 учасників за проведення європейського чемпіонату проголосували 15. Проти висловилися: Бельгія, Італія, Нідерланди, ФРН, Англія, Шотландія, Уельс, Північна Ірландія.

Ще одна спроба зірвати проведення Кубка європейських націй датована 4 червня 1958 року. Її ініціаторами були делегації федерацій з Великої Британії та ФРН. Знову нав'язали дискусію про доцільність турніру. Голоси розділилися так: 15 — за, 7 — проти. І лише тоді остаточно вирішили проводити ці змагання. А 6 червня в залі «Клуб мандрівників» стокгольмського готелю «Форест» відбулося жеребкування першого кола Кубка європейських націй.

Кілька слів про сам кубок, котрий отримує чемпіон Європи. Його названо на честь уже згаданого Анрі Делоне. На жаль, пан Делоне помер 1955 року — за п'ять років до моменту завершення першого європейського чемпіонату збірних. Син Анрі Делоне, П'єр, відповідав за створення призу. Його виготовив паризький ювелір Мішель Шобійон. До чемпіонату Європи 2008 року кубок зазнав деяких змін: став на 18 сантиметрів вищим і на два кілограми важчим.

Надалі ми детально розповістимемо про всі футбольні чемпіонати Європи.

**Фото з архіву «Голосу України» та Андрія НЕСТЕРЕНКА.**

«Шахтар» ще не вийшов на рівень потрібної форми. Втім, для цього він, власне, і проводить тренування та турнірні зустрічі.

Наступного дня «Шахтар» зіграв контрольний матч з румунським клубом «Спортул» (Студенчеськ) і переміг — 2:1. Голи: Коста, 19, Едуардо, 73 — Трута, 86. **«Шахтар»:** Худжамов (Вірт, 46), Кривцов, Кучер (Іщенко, 72), Чижов, Іщенко (Шевчук, 46), Гай (Ренан, 72), Ренан (Віценець, 46), Коста (Жадсон, 46), Едуардо, Тейшейра, Морено.

Фото ФК «Шахтар».



Грають наші суперники

**Туреччина. «Істанбулспор» — «Бешикташ». 2:1. Голи:** Сезаріу, 35, Іскендер Алін, 90 — Сімао, 66. **«Бешикташ»:** Гонен, Ісмаїл Тораман, Ерсан, Гільберт, Гуті (Неджип, 90), Сивок, Мегмет Ауреліо, Куарежма, Сімао (Ернст, 88), Угу Алмейда, Нобре (Фернандеш, 46). **Вилучено** Мегмета Ауреліо, 45.

**Німеччина. «Байер» (Лeverкузен) — «Ганновер-96». 2:0. Голи:** Відаль, 21, Рольфес, 42. **«Байер»:** Адлер, Кадлец, Рейнарт, Гююпя, Кастро (Балич, 87), Відаль, Аугусто (Фрідріх, 90), Швааб, Рольфес, Баллак, Кісслінг (Дердйок, 76).

Над номером працювали: **Леонід БРОВЧЕНКО, Тетяна УВЕРОВА, Олена СКРИПКА.**

**Редколегія:** Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

**Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.**

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

© Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі і понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2011 рік: для фізичних осіб — 10,00 грн. та 6,00 грн., для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 150000.

Друк: ТОВ «Мета-Поліграф», 04073 м. Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14, тел. (044) 581-68-15 Зам. 19070

Макет, верстка — редакція газети «Голос України». 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ **ТЕЛЕФОНИ:** для довідок — 503-68-72; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57; телефакс — 449-85-62.

✉ E-mail: [mail@golos.com.ua](mailto:mail@golos.com.ua) — загальний [reklama@golos.com.ua](mailto:reklama@golos.com.ua) — відділ реклами [let@golos.com.ua](mailto:let@golos.com.ua) — відділ листів [foto@golos.com.ua](mailto:foto@golos.com.ua) — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

